A JEWISH CANADIAN DAILY Circulated All Over CANADA And Abroad

THE HEBREW JOURNAL

דער אידישער זשורנאל

פאליטיש
אומאפהענגיג
נאציאנאל.

א צייטונג וועלכע גיט
פרייהייט פון אויסדרוק
צו אלע שיכטען.

VOLUME XIII No. 4714 TORONTO THURSDAY FEBRUARY 25 1926, יום ה׳ י״א אדר, תענית אסתר, פרשה תצוה, תרפ״ו. טאראנטא, דאנערשטאג, דעם 25־טער פעברואר, 1926. PRICE THREE CENTS

THE NEW YORK PUBLIC LIBRARY FEB 27 1926 ASTOR, LENOX AND TILDEN FOUNDATION

N. Y. Public Library 476 Fifth Ave. New York, N. Y.

גרויסער שטרייט צווישען פראהיבישאניסטען און „נאסע״ אין די רייהען פון די קאנסערוואטיווען

קאנסערוואטיווע מיטגלידער אין דער לעגיסלאטור קענען זיך ניט אייניגען ווי אזוי אויסצובעסערען דעם יעצטיגען טעמפערענץ אקט. — רעגירונג האלט זיך נאך אלץ מיט איהר סוד וועגען דעם.

מען דערוויסט זיך יעצט, אז די קאנסערוואטיווען אדער בעסער געזאגט, די מיטגלידער פון דער רעגירונגס פארטיי זענען ניט אייניג צווישען זיך וועגען ענדערען דעם יעצטיגען טעמפערענץ אקט.

ביז היינט זענען שוין צוויי קאקוס פערזאמלונגען געהאלטען געווארען פון די רעגירונגס מיטגלידער וועגען דער זעלבער פראגע און צו קיין באשלוס איז מען ניט געקומען.

טראצדעם וואס עס ווערט ניט ארויסגעגעבען קיין זאך פון דעם וואס ביי די קאקוס פערזאמלונגען ווערט פארהאנדעלט, דאך וויסט מען אז א שטרייט קומט פאר צווישען, די צוויי פראקציעס, די „טרוקענע״ און די „נאסע״.

די לעצטע פאדערען אז די רעגירונג זאל אמענדירען דעם טעמפערענץ אקט אין אנטעריא אזוי, אז „לאקאל אפשאן״ זאל איינגעפיהרט ווערען. דאס זאל פונקציאנירען א יאהר איידער די יעצטיגע רעגירונג וועט גיהן צו וואהלען, און דאן וועט דאס פאלק קענען זעהען דעם אונטערשייד.

די „טרוקענע״ ווידער פאדערען, אז דער געזעץ זאל פארבלייבען און דורכגעפיהרט ווערען ווי געווען און די רעגירונג זאל גלייך נאך דער סעסיע גיהן צום פאלק אויף דער טעמפערענץ „אישו״.

„קאקוס״ האלט אן פיער שטונדען

דער נעכטיגער „קאקוס״ פון די קאנסערוואטיווע מיטגלידער פון פארלאמענט האט אנגעהאלטען פון 8 א זייגער אין אווענט ביז נאך צוועלף ביי נאכט. אלע קאבינעט מיניסטארען זענען אנוועזענד געווען און די דיסקוסיעס זענען געווען אזעלכע היציגע אז מען האט די געשרייע געקענט הערען אויסער דעם צימער וואו די פערזאמלונג איז פארגעקומען.

וועכטער זענען אויסגעשטעלט געווארען ארום אלע טירען אזוי, אז קיין פרעמדע אויג זאל אהין ניט אריינקוקען, און נאך דער פערזאמלונג האבען זיך די מיטגלידער אנטזאגט צו רייהדען. דאס שעהנסטע פון דער גאנצער סיטואציע איז דאס, וואס דער קאבינעט פארטרויט אפילו ניט די פארלאמענט מיטגלידער פון דער אייגענער פארטיי די פלענער וואס די רעגירונג האט בדעה דורכצופיהרען וועגען דעם טעמפערענץ אקט.

פיער „אמענדמענטס״ אין לעגיסלאטור

ביז יעצט געפינען זיך שוין פיער „אמענדמענטס״ אין דער לעגיסלאטור אויסצובעסערען דעם עקזיסטירענדען טעמפערענץ אקט, צוויי פון קאלאנעל קארי איינצופיהרען „לאקאל אפשאן״, איינער פון׳ם ליבעראלען מיטגליעד פינארד פאר 10 פראצענט ביער און איינער פון׳ם ארבייטער מיטגליעד קארל האמוט.

עס איז כמעט זיכער אז די רעגיררונג וועט ניט דערלאזען קיינע פון די „בילס״ צו קומען צו א צווייטער „ריידינג״, אזוי אז מען וועט אפילו וועגען דעם ניט קענען דיסקוטירען. עס איז אבער אויך זיכער, אז די רעגירונג וועט גאר אין גיכען פארעפענטליכען איהר „פאליסי״ וועגען דעם אויב זי וועט ניט וועלען פטרן די יעצטיגע סעסיע מיט נארנישט ווייל ביידע צדדים זענען גרייט צו קעמפען פאר זייערע פאדערונגען.

סטרייק פון 22 טויזענט דרעסמאכער ערפאלגרייך פארמידען

ניו־יארק, פעברואר, 24, (איטא).

דער סטרייק פון די 22 טויזענט דרעסמאכער איז פארמידען געווארען א דאנק דער אריינמישונג פון סופרים קאורט ריכטער פראסקאוער, וועלכער איז געווען דער פארזיצענדער פון א קאנפערענץ צווישען פארטרעטער פון דער יוניאן און דער מאנופעקטשורערס אסאסיאיישאן.

די פארהאנדלונגען האבען אנגעהאלטען פולע פיער שטונדען און דער רעזולטאט איז געווען אז ביידע צדדים זענען געקומען צו א פארשטענדניש.

נאך דער קאנפערענץ האבען די פארטרעטער פון ביידע צדדים אויסגעדריקט צופרידענהייט וואס א קאמף איז אויסגעמידען געווארען.

פייער וועלכער האט געקאסט 9 מענשליכע לעבענס ווערט אונטערזוכט

הארנוועל, נ. י. פעברואר, 24, (איטא).

דער היגער דיסטריקט אטורני האט אנגעהויבען אן אונטערזוכונג וועגען דעם שרעקליכען פייער וועלכער איז פארגעקומען אינ׳ם שינדלער האטעל, אין וועלכען אכט אידען און איין פראנצויז זענען אויף טויט פארברענט געווארען.

ביז יעצט זענען שוין אלע קרבנות דערקענט געווארען. זיי וועלען אלע באערדיגט ווערען אין צוויי געמיינזאמע קברים.

הענרי מילער, א העלדישער יונגערמאן וועלכער האט פרובירט ראטעווען מענשליכע לעבענס אינ׳ם שרעקליכען פייער איז היינט געשטארבען אינ׳ם מאנטיסעלא האספיטאל פון די בראנדוואונדען וועלכע ער האט באקומען.

אין ענגלאנד הערשען נאך יעצט מלחמה צייט געזעצען

לאנדאן, פעברואר, 24.

די מעהרסטע געזעצען וועלכע זענען אנגענומען געווארען אין ענגלאנד אין דער צייט פון דער מלחמה זענען כמעט אין גאנצען אפגעשאפען געווארען, אבער אייניגע געזעצען וועלכע זענען לעבעדיק און פאסען זיך ניט פאר א פרידליכער צייט עקזיסטירען נאך, אזוי למשל איז דא א געזעץ אין קראפט, וועלכער פארבאט צו קויפען און פארקויפען טאבאק, שוועבעלאך און „קענדים״ נאך 9 א זייגער אין אווענט.

100 פארלאמענט מיטגליעדער האבען אונטערגעשריבען א פראטעסט צו דער רעגירונג געגען דיעזע רעגולאציעס און פאדערען אז דאס זאל אפגעשאפען ווערען.

מאנישעוויטץ פרישע פונטיגע באקסעס — מצה, מצה מעהל, מצה פארפעל. צו באקומען ביי אלע גראסערס און דילערס.

אונגארישע רעאקציאנערען ווילען נאכטון די איטאליענישע פאשיסטען

לאנדאן, פעברואר, 24, (איטא).

דער „עקספרעס״ באריכטעט פון בודאפעסט, אז די אונגארישע רעאקציאנערען ערקלעהרען אז אונגארן איז אין געפאהר פון א סאציאליסטישער און קאמוניסטישער איבערקעהרעניש, און דערפאר האבען זיי אנאנסירט, אז זיי וועלען פארכאפען אדער צווינגען די רעגירונג דורך א דעמאנסטראציע דעם 9־טען מערץ אז זי זאל ניט מאכען קיינע קאנצעסיעס צו די ליבעראלען.

די אונגארישע פאשיסטען צוזאמען מיט די ערוואכענדע העדושעס, און גאמבאס גרופען ווילען נאכטאן דעם שווארצען פרעמיער מוסאליני, וועלכער האט מיט אן ארמיי מארשירט אויף רוים און פארכאפט די רעגירונג. זיי ווילען דעריבער אויך מארשירען אויף בודאפעסט און פארכאפען די רעגירונג.

די ליבעראלע און לינקע גרופען ארגאניזירען זיך אויך, און עס ווערט ערווארטעט א צוזאמענשטויס.

מוטער באגעהט זעלבסטמארד ניט קענענדיג צוזעהן ווי איהרע קינדערלאך שטארבען פון הונגער

מוטער פון אכט קליינע קינדער נעהמט זיך בעסער דאס לעבען איידער צו זעהען ווי איהרע קינדערלאך מאטערען זיך פון הונגער. — שרעקליכע נויט אין פוילישער שטעדטעל.

ווארשא, פעברואר, 24, (איטא).

די פארטרעטער פון דער „דזשואיש דיסטריביושאן קאמיטע״ אין פוילען האבען באריכטעט, אז א מוטער פון אכט קליינע קינדער אין ברעזין ארום לאדז איז באגאנגען זעלבסטמארד ניט קענענדיג צוזעהען דעם צער פון איהרע קליינע קינדערלאך ווי זיי מאטערען זיך און שטארבען פון הונגער.

פאר׳ן יעצטיגען עקאנאמישען קריזיס איז ברעזין געווען אן אינדוסטריעלער צענטער. יעצט געפינען זיך דארטען 400 אידישע פאמיליען, וועלכע זענען מעהרסטענס שניידער און שטארבען בוכשטעבליך פון הונגער. א הילפס רוף איז ארויסגעשיקט געווארען צו דר. קאהן דעם פארטרעטער פון דער „דזשאינט״ אין בערלין.

א מאנומענט פאר די אידישע העלדען

די פוילישע רעגירונג האט באאויפטראגט הענריק גליצענשטיין פארצובערייטען א מאדעל פאר א מאנומענט פאר די אידישע סאלדאטען, וועלכע זענען געפאלען אין די מלחמות פון פוילען.

דער מאנומענט וועט אויפגעשטעלט ווערען אויפ׳ן ווארשאווער בית עולם און א מיליאן זלאטעס וועט פאר דעם צוועק געזאמעלט ווערען פון פוילישע און אידישע קערפערשאפטען.

פארערט אריינצונעהמען משומדים אין ציוניסטישער באוועגונג

לאנדאן, פעברואר, 24, (איטא).

די קאטוילישע צייטונג „העראלד״ איז ארויסגעקומען מיט א שטארקען פראטעסט געגען די ציוניסטישע פיהרער דערפאר וואס זיי אנטזאגען זיך אריינצונעהמען אין זייערע רייהען אידען, וועלכע האבען אנגענומען דעם קריסטליכען גלויבען, אבער זיי האבען זיך ניט אנטזאגט פון דער אידישער ראסע.

די צייטונג ווייזט אן, אז אין יעדער ראסע זענען פאראן מענשען מיט פארשיידענע רעליגיעזע נייגונגען דאך ווארפט מען זיי ניט ארויס.

די דאזיגע אידען, וועלכע האבען זיך באקעהרט צום קריסטליכען גלויבע, וויל מען ניט אריינעהמען אין קיין ציוניסטישער ארגאניזאציע. איבעראל וואו זיי שלאגען זיך פאר נעהמט מען זיי ניט אריין בלויז דערפאר, וואס זיי זענען פונ׳ם קריסטליכען גלויבען.

מילינערי ארבייטער זיעגען נאך א סטרייק פון צוויי וואכען

די היגע מילינערי ארבייטער האבען פארצייכענט זייער ערשטען זיעג נאך א סטרייק פון צוויי וואכען.

ווי באקאנט זענען מיט צוויי וואכען צוריק די מילינערי ארבייטער ארויס אין סטרייק אין פיער שעפער, און ווי די יוניאן לאזט אונז יעצט וויסען האבען צוויי פון די פירמען ביי וועלכע דער סטרייק איז אנגעגאנגען, אונטערגעשריבען אן אפמאך מיט דער יוניאן נאכגעבענדיג אלע פאדערונגען, און די סטרייקער וועלען באלד געהן צו דער ארבייט.

די פירמען וועלכע האבען געסעטעלט מיט דער יוניאן זענען די „פעשאן מילינערי״ און די „ניו־יארק מילינערי״.

ווי די יוניאן פיהרער דריקען זיך אויס, וועט דער סעטעלמענט פון די צוויי האבען די געווינשטע ווירקונג אויף די אנדערע, וועלכע וועלען מוזען סעטלען, אויב זיי ווילען ניט פארלירען דעם יעצטיגען סיזאן.

איד אומשולדיג פארמשפט פאר א זעהר שווערען פארברעכען

סארניא, אנט., פעברואר, 24.

עס איז זעהר מעגליך אז צוליעב דעם גוטען זכרון פונ׳ם היגען פאליציסט ראבערט לעי וועט א איד באפרייט ווערען פון געפענגעניש וואו ער זיצט יעצט א פארמשפטער פאר א שווערען פארברעכען.

מיט א צייט צוריק איז אין באפלא פארגעקומען א „האלד אפ״ אין וועלכען זעקס טויזענט דאלאר איז אוועקגעראבט געווארען. צווישען די וועלכע מען האט מיט א טאג שפעטער געכאפט איז אויך געווען קאהן. ער איז געמשפט און פארמשפט געווארען.

קאהן האט אבער די גאנצע צייט גע׳טענה׳ט, אז אין דער צייט ווען דער „האלד אפ״ איז געמאכט געווארען איז ער געווען אין טאראנטא און אין סארניא, אנט., א סימן אז ער האט פארשפעטיגט די פערי און האט גערעדט מיט׳ן דארטיגען פאליציסט.

אן אונטערזוכונג איז געמאכט געווארען און דער פאליציסט געדענקט עס טאקע, און אפילו ווערט יעצט געמאכט צו א העכערען געריכט.

איבער 33 טויזענט נייע אימיגראנטען אין פאלעסטינע

לאנדאן, פעברואר, 24, (איטא).

דער קאלאניאלער אפיס האט היינט אפיציעל פארעפענטליכט אז אינ׳ם יאהר וועלכער האט זיך געענדיגט לעצטען דעצעמבער זענען אין פאלעסטינע אריינגעקומען 33,901 אידישע אימיגראנטען.

אין דער זעלבער צייט זענען פון פאלעסטינע ארויסגעפאהרען 2141 אידען, אזוי אז פאר׳ן יאהר זענען אין פאלעסטינע צוגעקומען 31,660 נייע אידישע אימיגראנטען.

אידישער סוחר ערמארדעט

ירושלים, פעברואר, 24 ,(איטא).

דער אידישער סוחר חיים שמואל איז געפונען געווארען אן ערמארדעטער ארום מתולה, אינ׳ם פראנצויזישען געגענד. קיין איינצעלהייטען פונ׳ם מארד זענען ניט באקאנט.

גיט 60 טויזענט דאלאר א נדבה

פאריז, פעברואר, 24.

דזשארדזש בלומענטהאל דער פרעזידענט פונ׳ם „מאונט סיני״ האספיטאל אין ניו־יארק, האט געגעבען א נדבה פון זעכציג טויזענט דאלאר צום פראנצויזישען פאלקס האספיטאל צו עטאבלירען דארטען א קליניק פאר נאז און האלז קראנקהייטען צווישען קינדער.

איד באשטימט אלס רומענישער קאנסול פון ניו יארק

בוקארעסט, פעברואר, 24, (איטא).

לעאן פעראן דער רומעניש־אידישער זשורנאליסט איז באשטימט געווארען אלס דער רומענישער עהרען קאנסול פון ניו־יארק.

די דאזיגע באשטימונג איז אונטערגעשריבען געווארען פונ׳ם רומענישען קעניג פערדינאנד און איז אפיציעל פארעפענטליכט געווארען אין דער רעגירונגס גאזעט.

מעגען אידישע קצבים האנדלען אום שבת, און צי מעג מען נוצען האלב קריסליכע מילך?

צוויי הארבע שאלות וועלכע רבנים אין סאוועטען רוסלאנד האבען געדארפט ענטשיידען

ריגא, פעברואר, 24, (איטא).

צוויי קצבים, אהרן סלאבאדקע, און אברהם קארבען פון קארעסטישע, זשיטאמירער גובערניע האבען מחלל שבת געווען דורכדעם וואס זיי זענען שבת געגאנגען אויף יאריד׳ן צו קויפען רינדער.

פון דער געשיכטע האט זיך דערוואוסט דער רב פון שטאדט. ער האט גלייך איינגערופען א בית־דין צו משפט׳ן די קצבים.

דער בית־דין האט אויסגעהערט די עדות און די אנגעקלאגטע, און האט געפסק׳נט אז די רינדער וועלכע זענען געקויפט געווארען אום שבת, טאר מען ניט שעכטען פאר אידיש־פלייש נאר מען מוז זיי לעבעדיגע פארקויפען, און די קצבים זענען באשטראפט געווארען ניט צו שעכטען דריי טעג און געבען 10 רובעל אויף ארימע לייט.

א צווייטער קוריאז פאר דער יעצטיגער רוסלאנד

דער מינסקער „אקטיאבער״ מעלדעט אז אין פטיטש ארום באברויסק האבען אידישע פאכטער געמאכט א קאאפעראטיוו מיט קריסטען. דער רב פון פטיטש האט ארויסגעלייגט אן איסור אויף די מילך פון דעם קאאפעראטיוו.

די אידען זענען אוועק צום ראזויר הארארקער רב, וועלכער האט מתיר געמאכט אידען, מיט קריסטען צו זיין שותפים. דערפון האט זיך אנטוויקעלט א קריג, און די אידען פון שטעדטעל זענען יעצט צוטיילט אין צוויי צדדים, פאר און געגען דעם פטיטשער רב.

פעקלאך פון אמעריקא און קענעדע קיין פוילען- אהן אפצאל

אין די אידישע צייטונגען פון פוילען, וועלכע זענען נעכטען אנגעקומען איז דא א מעלדונג, וואס איז זעהר וויכטיג פאר אלעמען, וועלכע האבען דארטען קרובים און וועלען זיי שיקען פעקלאך קליידער, א זאך וואס זיי האבען ביז יעצט ניט געקענט טאן, ווייל מען האט אין פוילען געדארפט פאר דעם פיעל אפצאהלען.

ווי די אידישע צייטונגען מעלדען האט, דעם 20־טען יאנואר דאס פינאנץ מיניסטעריום פאנאנדערגעשיקט צו אלע צאלדירעקציעס א צירקולאר וועגען באפרייען פון צאל די פעקלאך וואס ווערען געשיקט פון אמעריקא פאר די ארימע קרובים אין פוילען.

אין דער פארארדנונג ווערט געזאגט:

1) צו באפרייען פון צאל די פעקלאך זענען קאמפעטענט נאר די צאל־אמטען פון 1־טער אינסטאנץ; 2) באפרייט ווערען נאר די פעקלאך וואס ענטהאלטען גענוצטע מלבושים, וועש, שובווארג און אנדערע ארטיקלען פון טאג־טעגליכען געברויך, אויב די צאהל פון די זאכען און זייער קוואליטעט שליסט אויס די מעגליכקייט פון וועלען דורכשמוגלען חפצים מיט׳ן צוועק זיי צו פארקויפען. 3) אויך צו באפרייען מוז מען ארגעבען א שריפטליכע ביטע צום צאל־אמט.

4) צו דער ביטע דארף ביינעלעגט ווערען א צייגניש פון ארימקייט, באשטעטיגט דורכ׳ן פאליציי־קאמיסאריאט עווענטועל דורך דער גמינע־פארוואלטונג (מאגיסטראט א.א.וו.).

פאר מיסברויכען דארפען די שולדיגע צוגעצויגען ווערען צו פאראנטווארטליכקייט.

עס קען ניט זיין קיין וועלט פריעדען אהן פרידען צווישען ראסען-יהוז

ניו־יארק, פעברואר, 24, (איטא).

איבער 100 געסט אידען און פראטעסטאנטען זענען נעכטען אנוועזענד געווען ביים כשר׳ן באנקעט אין אסטאר האטעל, וועלכער איז אראנזשירט געווארען פונ׳ם קאנסיל פון פאראייניגטע קירכען און שוהלען, אום צו שאפען איינגערע באציהונגען.

טשארלס יוהז איז געווען טאסטמאסטער און אין זיין רעדע האט ער צווישען אנדערעם ערקלעהרט: „עס קען ניט זיין קיין וועלט פריעדען וואו עס וועט ניט זיין קיין פריעדען צווישען די פארשיידענע ראסען, וועלכע זענען צווישען אונז. מיר מוזען אויך שטעהן פאר רעליגיעזער פרייהייט״.

יוהז האט אויך פראטעסטירט געגען דעם וואס אונטער דער פרעטענזיע פון אמעריקאניזאציע ווערען פארשיידענע געזעצען ארויסגעצוואונגען אויף אמעריקאנער בירגער. עס זענען אויך געווען אידישע און קריסטליכע רעדנער.

שטריינגע אימיגראציאנס געזעצען אין די שטאאטען וועלען נאך הערשען

פילאדעלפיא, פעברואר, 24, (איטא).

קאנגרעסמאן אלבערט דזשאהנסאן האט היינט אין א רעדע פאר׳ן פאטריאטישען ארדער פון די „סאנס אף אמעריקא״ ערקלעהרט, אז ער איז מיט דער מיינונג, אז מאדיפיצירען די יעצטיגע אימיגראציאנס געזעצען, אזוי אז פרויען און קינדער פון אויסלענדער זאלען אריינגעלאזען ווערען אויסער דער קוואטא איז ניט מעהר ווי מענשליך, אבער האט ער צוגעגעבען, מיר מוזען זיין זעהר פארזיכטיג ווען מיר וועלען מאכען די דאזיגע מאדיפיקאציעס. זיי וועלען דארפען אריינגעלאזען ווערען אויפ׳ן רעכענונג פון א רעדוצירטער „קוואטא״.

דזשאהנסאן האט אויך ערקלעהרט, אז די יעצטיגע שטריינגע אימיגראציאנס געזעצען אין אמעריקא וועלען פארבלייבען אויף א גאנץ לאנגער צייט, ווייל די אמעריקאנער ווילען די דאזיגע געזעצען.

מאסקווע האט געפלאנט א קאמוניסטישע רעוואלוציע אין די באלקאנען

וואשינגטאן, פעברואר, 24.

באריכטען וועלכע זענען דא ערהאלטען געווארען פון אטהענס גריכענלאנד מעלדען, אז א קריגס געריכט האט דארטען פעסטגעשטעלט פון באווייזע, אז די קאמוניסטען האבען געוואלט מאכען א גרויסע איבערקעהרעניש אין די באלקאנען לענדער.

עס איז פון באווייזע ביים געריכט פעסטגעשטעלט געווארען, אז די גריכישע קאמוניסטען האבען געארבייט צוזאמען מיט די קאמוניסטען פון בולגאריען, און אז ביידע האבען באקומען זייערע באפעהלען פון מאסקווע.

די פלענער זענען געווען צו עטאבלירען א באלשעוויסטישע רעפובליק אין מאצעדאניען, אבער די גריכישע רעגיררונג האט עס אפגעשטעלט אין צייט.

ROYAL YEAST CAKES
מאכט בעסערע ברויט
פרעגט אייער גראסער פאר
ROYAL YEAST CAKES
STANDARD OF QUALITY FOR OVER 50 YEARS

אין ניקאלאים צייטען

אינטערעסאנטער ראמאן פון די לעצטע טעג פון דער רוסישער רעגירונג

פון דר. ר. מ.

(פארזעצונג)

איין מאל אלס דער קייזער איז אום עלף אזייגער אין דער פריה אויף זיין באלקאן געזעסען און האט אויף די זיילען רויך פון זיין סיגאר, זיינע געדאנקען אוועקגעבלאזען, האט מען איהם געמעלדעט, אז די געהיים פאליציסטין נאטאליא פאראלין ווינשט דירעקט מיט איהם אונטער פיער אויגען צו ריידען.

דא מוז עפעס זיין, האט דער קייזער צו זיך אליין געזאגט, דען ער האט געוואוסט אז אן איינפאכע געהיים פאליציסטין וועט זיך ניט וואגען פון איהם אזא גרויסע זאך פארלאנגען.

מען זאל זי פריהער אונטערזוכען און נאכהער אריינפיהרען אין מיין קאבינעט, האט ער באפעהלען.

מען האט דער שפיאנין אונטערזוכט צו טראגט זי ניט ביי זיך קיין דינאמיט, אדער אן אנדער געפעהרליכע זאך און אלס מען האט ביי איהר גאר ניט געפונען, האט מען זי אריינגעפיהרט צום קייזער אין קאבינעט, וואו אלעקסאנדער האט זי שוין ערווארטעט.

זי איז געפאלען פאר איהם אויף די קני'ע.

— וואס פאר א נייעס האסטו מיר געבראכט, האט דער קייזער זעהר גוטמוטהיג געפרעגט.

— קייזערליכע מאיעסטעט! האט זי געענטפערט, איך האב מיך געוואגט פון אייך אן אודיענץ צו פארלאנגען, ווייל די געהיימניס, וואס איך וויל אייך פארטרויען, איז אזוי וויכטיג, דאס איך האב ניט געקענט זי פאר אן אנדערען ענטדעקען אויס מורא פיליייכט וועט מען מיינע ווערטער ניט שענקען די אויפמערקזאמקייט, וואס זיי פארדיענען.

— רייד, איך וועל דיר אויסהערען.

קייזערליכע מאיעסטעט, אלס איינע פון אייערע געטרייע דיענערינס, האב איך ערפאהרען, אז אייער הייליגעס לעבען איז אין געפאהר און ווען מען וועט אם שנעלסטען ניט פארהיטען די שרעקליכע פלענער פון אייערע בלוטיגע פיינט, ווייס איין גאט וואס עס קען טרעפען.

— ווער זוכט דאס מיין לעבען? האט ער אויפגערעגט געפרעגט.

א גאנצע באנדע טייפלען.

— קען איך וויסען ווער זיי זענען?

יא, קייזערליכע מאיעסטעט, איך האב אזוי לאנג געארבייט ביז איך האב ריכטיג אלע פארפלוכטע פערזאנען פון דער געזעלשאפט ענטדעקט, זייער אנפיהרער איז דער יונגער גראף געארג נארישקין.

— ווער זיינען די איבעריגע?

אייער קייזערליכע מאיעסטעט וועט די אלע פערזאנען זעהן אין אייער עמפאנג זאל.

— ווי? זיי וועלען קומען צו מיר? האט דער קייזער דערשראקען געפרעגט.

יא קייזערליכע מאיעסטעט, זייער פלאן באשטעהט אין דעם, זיי זאלען מיט דער גראטולאציאן וואס זיי וועלען אייך ברענגען אין דעם נאמען פון דער רוסישער אריסטאקראטיע, אויך דעם טויט נאכשלעפען פאר אייער הייליגער פערזאן, און באל ווען איהר וועט זיי ניט געהארכזאם זיין.

— ערקלעהר דאך דייטליך וואס דו מיינסט מיט די ווערטער, האט דער קייזער מיט א פינסטערער מינע געזאגט.

נאטאליע האט איהם איבערגעגעבען דעם גאנצען פלאן וואס קאנסטאנטינס פריינד האבען געמאכט ביי דער גרעפין קאראמאשאוו אין הויז, אום איהם צו צווינגען ער זאל זיך פון זיין שטעלע ענטזאגען און זאל די קרוין איבערגעבען דעם אלטען גרויספירסט קאנסטאנטין.

דער קייזער איז פון זיין ארט אויפגעשפרונגען, אלס ער האט דעם באריכט געהערט און האט מיט א ציטערנדע שטימע געזאגט: דאס איז אונמעגליך!

— דאס איז ריכטיג קייזערליכע מאיעסטעט, האט נאטאליע געענטפערט, דאס איז ריכטיג ווי איך האב אייך דערצעהלט, ווען די פארפלוכטע מענשען וועלען קינפטיגען דאנערשטאג צו אייך קומען מיט זייער גראטולאציאן, זאלט איהר זיי הייסען דורכזוכען, דאן וועט מען ביי זיי געפינען געלאדענע רעוואלווערס און א פארטיג פאפיר צום אונטערשרייבען.

— ווען דארפען זיי קומען?

— איך האב שוין די עהרע געהאט צו זאגען, אז קינפטיגען דאנערשטאג.

— נארישקין איז זייער אנפיהרער?

— יא קייזערליכע מאיעסטעט.

— דאס וואקסט פון קאנסטאנטין? אזוי האב איך געהערט.

— פון וואנען האסטו די וויכטיגע נייעס געהערט?

— פון דער גרעפין קאראמאשאווס קאמערמיידעל.

— פיליייכט האט זי דאס געזאגט מיט אן אבזיכט.

— ניין, קייזערליכע מאיעסטעט, זי האט קיין אורזאכע געהאט מיר דאס צו דערצעהלען האבענדיג דערביי אן אבזיכט, איך האב דאס פון איהר אויסגעפארשט דורך א גאנצען פארס.

(ווערט פארגעזעצט)

אייפערזוכט

(שלוס פון פיידזש 5)

פרידען צו פארברענגען, נאר דער טייפעל האט געשטעלט אויף זיי זיין פוס און זיי זענען צופאלען געווארען אין שטיקער — אין איין רגע בין איך פון א ליעבען, צערטליכען מאן פארוואנדעלט געווארען אין א מאניאק. אבער איך בין ניט געווען משוגע!

איך האב איבערגעקעהרט מיינע אויגען מיט דעם טייפעל אין זיי אויף מיין פרוי. זי איז פלוצלינג בלאס געווארען. זי איז צוגעגאנגען צו דעם בופעט און אנגעגאסען א גלאז וויין און מיר עס צוגעטראגען, זאגענדיג ווייך: — ווילסטו א טרונק טאן אביסעל? איך האב די גלאז וויין ארויסגעווארפען פון איהרע הענט. איהר געגעבען א קלאפ.

— אה גאט! ווארום איז מיר מיין האנט ניט פאראליזירט געווארען? און איך האב געשריגען מיט א באנומענעם קול:

מכשפה! מערדערין! דו וואלסט מיך געוואלט פארסמ'ען?!

פאני איז געבליבען שטעהן צושראקען א רגע, מיט א וועהטאג, וואס איז איבער ווערטער און צו טיף פאר טרעהרען, דאן געהמענדיג דעם לאמפ אין דער האנט, האט זי לאנגזאם פארלאזען דאס צימער, ווארפענדיג צוריקוויילעכטס אויף מיר א ליידענדען בליק, פול מיט רחמנות.

אין עטליכע רגע'ס ארום בין איך אויף די שפיץ פינגער איהר נאכגעגאנגען. איך האב פאמעליך געעפענט די טיהר פון אונזער שלאף־צימער. זי האט ניט געהערט מיין אריינקומען. זי האט געקניהט לעבען בעט, מיט איהרע ווייסע הענט געהויבען אין א געבעט. יא זי האט תפלה געטאן, בעטענדיג גאט פאר מיר; בעטענדיג איהם מיר צוריק צוקעהרען מיין שכל, אוועקצונעהמען דעם חושך פון מיינע געדאנקען. מיין שכל! כא, כא, כא! ווי איך האב עס אין זיך געלאכט דאס הערענדיג.

איך האב זיך אריינגעווארפען אין בעט אריין, ניט אויסרעדענדיג קיין ווארט און בין באלד אנשלאפען געווארען — אדער זיך אזוי פארשטעלט, אבטונג געבענדיג הינטערוויילעכטס אויף יעדער באוועגונג איהרער, ווייל דער טייפעל האט געשעפטשעט: "זי האט דיך געוואלט ערמארדען צו ראטעווען די לעבענס־פארזיכערונגס געלט."

פאני האט זיך ניט אויסגעטאן. זי איז געזעסען אין א פאטעל־שטוהל, אמאל וויינענדיג און אמאל טוענדיג תפלה.

"הרגע'נען! הרגע'נען! הרגע'נען!" האב איך געשעפטשעט, אזוי ווי פון שלאף. זי האט זיך דערשראקען. איהרע אויגען האבען זיך פארנאנדער געצויגען פון שרעק. זי איז אויף גיך אויפגעשפרונגען אזוי ווי צו אנטלויפען. אבער באלד איז זי פאמעליך צוגעגאנגען צו מיין בעט אויסבייטענדיג איהר שרעק אויף רחמנות.

"מיין ארימער מאן, גאט זאל דיר העלפען!" האט זי געשעפטשעט. דאן האט זי זיך באזארגטערהייט שפאצירט איבערן צימער. באקוקט די פענסטער אויב זיי זענען פארשלאסען. ארונטערגענומען די ביקסען מיינע פון די ווענט. איך האב געוואוסט, דאס זיי זענען ניט געווען געלאדען. זי האט זיך אויף דעם דערמאהנט און זיי צוריק אויפגעהאנגען. מיט א שנעלען טראט איז זי צוגעגאנגען צו מיין ראזיר־שאפע, גלאצענדיג אומרוהיג די אויגען צו דער זייט וואו איך בין געלעגען, בעת זי האט עס געטאן.

גרויסער גאט וואס האט זי זיך געגרייט צו טאן?!

אה, איך ווייס, כאטש איך האב געמאכט דעם אנשטעל אז איך שלאף און בין געלעגען שטיל. זי קאן מיך ניט מאכען גלויבען דאס זי האט זארגפעליג געוואלט אויפראהמען פון משוגענעם יעדען מין געוועהר. ניין! ניין! איך ווייס בעסער!

זי האט ארויסגעצויגען פון דארט א גאל־מעסער און דאן... שטיל... שטיל... זיך איבערגעקעהרט און —

אבער איך האב מעהר ניט געווארט. מיט א שרעקליכען געשריי בין איך ארונטערגעשפרונגען פון בעט. און מיט איין בויג בין איך געווען נעבען איהר. האב ארויסגעריסען דאס ראזיר־מעסער פון איהרע הענט און געפאכעט מיט דעם בלאנקען־שארף אין דער לופטען.

מכשפה! מערדערין! האב איך געשריגען און האב געוואלט זי אנכאפען. אבער זי האט זיך אויסגעגליטשט פון מיר און איז ארויסגעלאפען פון צימער. איך בין ווי א ווילדער גאך איהר נאכגעלאפען. איך האב געזעהן איהרע ווייסע קליידער בעת זי איז ארויסגעלאפען דורך דער טיהר אין דרויסען.

— לויף נאך איהר נאך! לויף נאך איהר נאך! — האט דער טייפעל געשריגען. אבער שטארקע הענט האבען מיך געכאפט. מיך געבונדען מיט שטריק און געבראכט אהער. זיי האבען מיך פארשפארט צוזאמען מיט מאניאקען. אבער איך בין ניט משוגע! ניין! ניין! ניין! ניט משוגע!

מיט העלישער פרייד רוימט מיר איצט דער טייפעל איין אין אויער: "פאני איז געווען א מלאך, פאני איז געווען אומשולדיג" — איך האב זי געהרג'עט!

— פאני! פאני! פאני! וואו ביזטו? קום צו מיר מיין געליעבטע. ניין! זי וועט ניט קומען! די טייפלען האלטען זי צוריק פון מיר. אה! איך זעה זיי, ווי זיי וויקלען זיך ארום איהר ערדעלען קערפער. רייס זיך ארויס פון זיי מיין מלאך! מיין ווייב! קום צו מיר!

— זעהסטו! זי לאכט אויך און זי שפאט פון מיינע קרעכצען. איצט! איצט ווער איך ווירקליך משוגע —

— משוגע!...

(אידיש פון א. קארלין)

ע נ ד ע!

האט געמוזט טראגען דאס ווייב איז בעט

זי האט אזוי געליטען אז זי האט ניט געקענט געהן. האט צוריקגעקראגען דאס געזונט דורך לידיא ע. פינקהעמס וועדזשטייבעל קאמפאונד

מינעסינג, אנטעריא. — "איך בין א פראקטישע נורס און איך רעקאמענדיר לידיא ע. פינקהעמ'ס וועדזשעטייבעל קאמפאונד פאר ליידענדע פרויען. דריי מאנאטען צייט בין איך געווען כמעט הילפלאז און איך האב ניט געקענט זיצען ביים טיש גענוג צייט אז איך זאל קענען אויסטרינקען א גלאז טיי. א סך מאל האט מיין מאן געדארפט מיך טראגען אין בעט אריין, ווייל איך בין געווען זעהר שוואך. איינמאל האט ער געלייענט אין א ציימונג, אז א פרוי וואס האט געליטען אזוי ווי איך, איז געהאלפען געווארען נעהמענדיג דעם וועדזשעטייבעל קאמפאונד, הא ער עס פאר מיר געקויפט. ווען איך האב אויסגענוצט דריי פלעשלאך, בין איך געווארען גאר אן אנדער מענש און איך בין פולשטענדיג געזונט זינט דאן. ווען איך דערפיהל אז איך ווער אפגעשוואכט נעהם איך עס תיכף; אפטמאל א האלבע פלעשעל, אדער וויפיעל איך דארף.

דאס איז מיין איינציגע רפואה און איך דערצעהל אלעמען וועגען דעם. ווער עס וויל וויסען מעהר איינצעלהייטען וועגען לידיא ע. פינקהעמ'ס וועדזשעטייבעל קאמפאונד בין איך צופרידען צו שרייבען צו איהר. איך טו אלץ וואס איך קען צו רעקאמענדירען עס, ווייל איך פיהל אז מיין גאנצע כח און לעבען האב איך געוואונען דורך דעם." — מרס. נייל באוזער, ר. ר. 1, מינעסינג, אנטעריא.

פיהלט איהר זיך אפטמאל אפגעשוואכט, נערוועז, און קראנק? האט איהר דעם שמערצליכען געפיהל פון שרעק וואס קומט אפטמאל צו פרויען? לידיא ע. פינקהעמ'ס וועדזשעטייבעל קאמפאונד איז אויסגעצייכענט צו נעהמען אין אזעלכע פאלען. עס העלפט שטענדיג, און ווען מען נעהמט עס רעגולאר, פארלייכטערט עס דעם צושטאנד.

לאטעריע געווינער

אין דער ציהונג פון דער ארט יוניאן לאנדאן ענגלאנד און אירלאנד לעצטען שבת אין מאנטרעאל, זענען געוואונען געווארען פון טיקעטס וואס זענען פארקויפט געווארען פון דער טאראנטאר אגענטור, איינער אויף 100 דאלאר, צוויי צו 50 דאלאר און 23 צו 5 דאלאר, און נאך א היבש ביסעל צו 2 דאלאר און צו 1 דאלאר.

יעדער אגענט האט א ליסט פון די געווינענע נומערען. ווער עס איז פאראינטערעסירט קען זעהן די ליסטע פון די געווינערס אין דעם אפיס פון דער קאמפאניע 33 עדלייד סטריט, וועסט.

כארימטער חזן צו גאסט אין שטאדט

חזן אהרן בעלסקי, געוועזענער חזן פון דער „בני משה" שוהל אין שיקאגא און יעצט אין יוסטאן, טעקסעס, איז דא צוגאסט ביי מר. דזשיי. לערנער, 139 קלערמאנט סטריט, טעלעפאן טריניטי J 3374.

חזן בעלסקי וועט דאווענען פרייטאג און שבת אין מיקאל סטריט שוהל. — איינטריט פריי.

CANADIAN PACIFIC
שיפסקארטען
ווען איהר שיקט נאך אייערע פריינט פון אייראפא אדער איהר ווילט פאהרען נאך אייראפא דיינקט וועגען דער
קענעדיען פאסיפיק שיפס־געזעלשאפט
א דירעקטע פארבינדונג פאר אימיגראנטען וועלכע קומען נאך לאנד אין אייראפא. אינטערפרעטערס ווערען באזארגט.
כשר עסען פאר אימיגראנטען, ארענטליכע, פאראנטווארטליכע באגלייטער מיט יעדען טראנספארט. נאך אינפארמאציע ווענדעט זיך צו אונזערע אויטאריזירטע לאקאלע אגענטען.
דזשיי. א. פארקער
גענעראל פאסאזשיר אגענט
1 קינג סט. איסט, טאראנטא.
עדלייד 2105.

פינקטליך און ראיעל
ווען איהר זענט געזונט אדער חלילה קראנק
בעננס דראג סטאר
375 ספעדיינא עוועניו
(2 טיהרען פון סיסיל סטריט)
וועט אייך ריכטיג באדינען.
די בעסטע ארטיקלען וואס איהר דארפט נור אין א דראג סטאר.
פרעסקריפשאנס
ווערען פארזיכטיג געמאכט און אפגעשיקט אהיים.
מיר האבען אויך א נאכט־בעל.
טעלעפאנס:
טריניטי 2643. טריניטי 7413
LEON BENN, Phm. B.
פרעסקריפשאן ספעציאליסט.

עלעקטרישען
הויז וויערינג און ריפיירינג, עסטימעטס. קיין דזשאב צו גרויס אדער צו קליין. קיין שאדען צו די דעקאראציעס ביים פיקסען.
דזש. דזשייקאבסאו
162 בעלוואודס עוועניו
טעלעפאן טריניטי W 0089

לואיס מ. סינגער
Singer, Macdonald, Richardson
Bruce, Osborne & Dashwood
געלט צו אנטלייען אויף ערשטע און צווייטע מארטגעדזשעס.
לאיערס און נאטאריס
מעטראפאליטען בילדינג. עדלייד און וויקטאריא
טעלעפאנס עדלייד 7964, 7965, 7966

סופעז און פערסופעז

איבערצוגעבען א סעקאנד הענד פורניטשור סטאר מיט לייסענס, 7 שעהנע רומס, א גוטער גאראדזש און סטייבעל, פוירנים און עלעקטריק. אורזאכע פרעגען אויפ'ן פלאץ. 361 קווין סטריט וועסט. טעלעפאן עדלייד 0961.
*)

צוויי טויזענט דאלאר, צו פארקויפען א געהענדע קאוט און סוטס מאנופעקטשורינג ביזנעס, ארום קינג און ספעדיינע, זעהר ביליג רענט. פרעגען „זשורנאל" באקס 801.
9413-2-25)

צו פארקויפען א הויז אויף בראנזוויק עוו. 8 רומס און באר, וועט אויך פארענטען מיט אדער אהן פורניטשור. פרעגען טעלעפאן טריניטי 6150.
2436-2-28)

איבערצוגעבען אין פיטערבארא, אנטעריא, א גוט געהענדע סעקאנד הענד קלאדינג סטאר, מיט'ן סטאק אדער אהן דעם סטאק, א שעהנע סטאר מיט א וואוינונג אין א גוטען געגענד, ביליג רענט, א גיטער ליעס, זעהר א קליינע קאנקורענץ זיכער צו מאכען א גוטען לעבען מיט געלט. נאכפרעגען ביי ראסבין, 221 האנטער סטריט, פיטערבארא, אנט.
2441-2-26)

איבערצוגעבען א דאבעל סטאר, קארנער עליזאבעט און דזשעראר, גראסערי און אייז קרים פארלאר, געגענדאיבער א סקוהל, סקייטינג רינג און פלעיגראנד, גאראנטירט צו מאכען א לעבען 12 יאהר איינגעטריטע ביזנעס. פרעגען 89 עליזאבעט סטריט.
9433-2-27)

$5200. מיידזשאר סטריט, נעבען הארבארד, סאליד בריק, 8 רומס, אויך פלארס, ספעשעל רעדוצירט צו שנעל פארקויפען. טעל. טריניטי 3874.
9431-2-26)

קאמפליט איינגעפיקסטער קלאוק שאפ איבערצוגעבען. פרעגען 126 יארק סטריט.
432)

צו פארקויפען א נייעם בעדרום סעט קאמפלים קיטשען קאבינעט ווי נייע טשערס און טייבעל, ביליג, 268 מארקהעם סטריט. טעל. טריניטי W 3230
9434-2-28)

צו פארדינגען א גרויסען ליכטיגען פלעט
פאסיג פאר לייכטע מאנופעקטשורינג אדער סטארעדזש. אין בעסטען אידישען געגענט. פרעגען אין
זשורנאל אפיס
253 קווין וועסט
טעלעפאן עדלייד 3967

דער באוואוסטער קוכער
ל. רייזמאן
איז מעהר ניט קיין פארטנער מיט מר. קרוגער. איך בין איצט פריי אנצונעהמען חתונות, פארטיס, באנקעטען צו דער בעסטער צופרידענהייט
ל. רייזמאן
129 דיארסי סטריט
טעלעפאן טריניטי J 9667

שיקט
אייערע קרובים
געלט
אויף פסח
דורך
חפץ'ס
שיפסקאנטאר
Dominion Ticket Office
143 QUEEN ST. W.
פוילישע לאנדסלייט, ראדאמער קעלצער און אנדערע! מיר בעליווערען דאלארן איבעראל פראמפט און זיכער.
אינקאם טעקס בלענקס מוזען אויסגעפילט ווערען! דער געזעץ שטראפט פאר ניט אויספילען אין צייט. ס'וועט זיך אייך באצאהלען קומען צו מיר אויספילען סיטי און דאמיניאן אינקאם טעקס ריטורנס. — מעסיגע פרייזען.
שיפסקארטען — סיטיזען פייפערס — אינשורענס — אפען ביז 9 אווענט.
ADELAIDE 5971

די קענעדער רעגיערונג האט ערלויבט די ענגלישע קונסט־לאטעריע צו אפפירען איבער'ן גאנצען לאנד
THE ART UNION
of London, Great Britain & Art Union of Ireland
הויפט־אפיס אלדוויטש הויז, לאנדאן ענגלאנד.
הויפט קענעדער אפיס, אינשורענס בילדינג,
190 סט. דזשיימס סטר. מאנטרעאל
אנטאריא אפיס,
33 עדלייד וועסט, טאראנטא.

אין די איינציגע סאסייטי וועלכע קען געזעצליך אנפיהרען אזא לאטעריע אין קענעדע. ביי יעדער „דראווינג" (ציהען) ווערט אויסגעצאהלט צו די געווינער $10,000.00, אין פרייזען פון טויזענט דאלאר ביז $1 פאר א טיקעט, וועלכע קאסט נאר 25 סענט.

די קאמפאניע זוכט יעצט גוטע אגענטען, וועלכע זאלען איהר פארטרעטען. א גוטער קאמישאן וועט געצאהלט ווערען. אן אויסגעצייכענטער טשאנס פאר פערזאנען צו מאכען גוטע געלט.

א גוטער זייד ליין פאר סיגאר סטארס, סטיישאנערי סטארס און בארבער שעפער.

נאכפרעגען:
WHITE & Co.
33 עדעלייד סטר. וועסט.

צו פארענטען

To Let

צו פארענטען א פלעט פון 3 רומס הארדוואוד פלארס, אלע קאנוויניענס, ניי דעקארירט, סינק אין קיטשען, 197 גרייס סטריט, טעל. טריניטי F 2743.
2438-2-25)

צו פארענטען פאר 35 דאלאר א מאנאט 250 פאלמערסטאן עוועניו, 7 גרויסע רומס, פוירנים אלע קאנוויניענס ניי דעקארירט, עקסטרא סינק אפסטערז 438 גלעדסטאן עוועניו, טעלעפאן לאמבארד 1303.
9421-2-26)

צו פארענטען אדער פארקויפען א סטאר פאר לידיס רעדי־טו־וועיר אדער דריי גודס, גאראנטירט א גוטען לעבען צו מאכען 1320 קווין וועסט.
9423-2-25)

בעווערלי סטריט, 12 רומס, סאליד בריק, הייסע וואסער היטינג, דאבעל גאראדזש, 12 טויזענט דאלאר, גרינגע טערמס, טעל. עלגין 4663 — דזשיי. מיטשעל קאמפאני, 81 וויקטאריא סט.
9428-2-26)

צו פארענטען 2 רומס מיט סינק אין קיטשען, אלע קאנוויניענס, טעלעפאן צו נוצען, 11 הענרי סטריט.
9435-2-26)

$45. 5 רומיגען אפארטמענט, הארדוואוד פלארס, הייסע וואסער באהייצונג, פראנט ווארענדע אויף מארי סטריט. פרעגען ראטענבערגס, 79 קווין וועסט, טעל. עדלייד 0693.
9415)

פייפער הענגינג און פיינטינג
ווערט געמאכט צו די ביליגסטע פרייזען און בעסטע ארבייט, גאראנטירט, שנעלע אטענשאן. טעלעפאן טריניטי 4477. 3 באלדווין סטריט, מר. דיימאנד.
9427-3-9)

לאונדרי סורוויס
א נייער וועג וועלכער איז א ריינער, א שעהנער און א צופרידענשטעלענדער פאר דער הויזפרוי.
אלעס געוואשען, געפרעסט ביי ספעציעלע מאשינען, קיינע ציינבענד אדער פינס ווערען ניט גענוצט.
יעדע פאמיליע וועש ווערט געהאלטען באזונדער.
פראבירט די נייע מעטאדע, עס קאסט בלויז
11 סענט א פונט
טעלעפאנירט טריניטי 8333-4
א טיעבער אויטאמאביל איז ביי אייך אין נאס יעדען טאג.
Taber Laundry Works Ltd.
VAILS SYSTEM
for particular people
446 Bathurst st.
Halifax Ottawa Toronto

געלט צו אנט
אויב איהר דארפט געלט אוי
טע, צווייטע אדער דריטע
גיידזשעס סעקיוריטי, טעלעפ
אדער זעהט מיך.
מ. קאבלענס
A 20 קארלייל סטריט.
טעלעפאן טריניטי M 3003

פארלאנגט

פארלאנגט עקספיריענסד פ
אפרייטערס, סטעדי ארבייט, גוטע
רזשעס. פרעגען דזשייקאבס, 164 פ
לענג סטריט.
9429-2-25)

פארלאנגט ערשטע קלאס קאס
טיילאר צו מענער קאוטס. פרעגען 424
בעי סטריט רום 32.
2434-2-25)

פארלאנגט אן עקספיריענסד
טערקע אין רובינס רעסטאראן, 370
קאלעדזש סטריט.
9425-2-26)

אן אנשטענדיגע עקספיריענסד
פארלאנגט א פלאץ צו טאן הויזאר
פרעגען 389 מענינג עוו. טעל. ט
M 9283.
9430-2-26)

פארלאנגט עקספיריענסד סע
מייקער צו קאוטס און סוטס. פרעג
און ה. גארמענט קא. 355 עדלייד ו
2444-2-26)

פארלאנגט

פארלאנגט אן ארגאנייזער צו א
זעלשאפטליכער אינסטיטוציע. זיכע
מאכען א לעבען. אזעלכע וואס
שטעהען אז זיי זענען פעהיג צו א
ארבייט זאלען אריינשיקען זייערע נ
און אדרעסען צו „זשורנאל" באקס 803
2631-2-28)

יונגער סייסמאן, א יאהר אין
רעדט אביסעל ענגליש, זוכט ערגעץ ד
האט רעפערענס. פרעגען טעל. ט
8191.
9417)

פארלאנגט באיעס אדער מיי
פון 9 ביז 12 יאהר אלט, וועליכ צ
בייטען אין א שאפ, מוז קענען ע
פרעגען גלייך פון 11 ביז 3 31 ק
סטריט.
2443-2-26)

NEW YORK WINDOW CLEANING CO.

פאטראנייזט די איינציגע אידי
שע ווינדאו קלינינג קאמפא
מיר אטענדען צו אלערהאנד הייז, פעקטארי, אפיסעס און סטאר קלינינג בעסטע ארבייט צו די ביליגסטע פרייזען. מיר מאכען קאנטראקטען מאנאטליך און יעהרליך. 422 בעי סטריט. טעלעפאן עדלייד 8087
NEW YORK WINDOW CLEANING CO
422 BAY ST

לואיס ווינער
דער אידישער יוניאן
סיין פיינטע
פון 74 דאנדעס וועסט
האט געמופט נאך 559 בעי
נעבען דאנדעס.
טעלעפאן עדלייד 8369

האט איהר אויגען טראבע
האט איהר קאפ שמערצ
דאן זעהט זיך מיט דעם אידיש
אפטאמעטריסט
— און אפט־שען —
וועלכער איז אויטאריזירט פ
גאווערנמענט
דר. הענרי הערי
279 קאלעדזש סט.
(לעבען ספעדיינא)
אפען ביז 9 אוהר אין אוו
DR. HENRY HARRIS
EYESIGHT SPECIALIST
Phone Trinity 6604
79 College St. Near Spadina
Open until 9 p. m.

ווען איהר נויטיגט זיך
אין געלט?
אויף אייער מארגיידזש, אדער
ווילט פאראייניגען דעם ערשטען
צווייטען מארגיידזש, מיט קליינע
צאהלונגען און צופרידענשטעלענדע
מינען, ווענדעט זיך צו:
ג. גארפינקעל
727 ריטשמאנד וועסט
טעלעפאן עדלייד 6846

אר פרישע טיי איז גוטע טיי

"SALADA" TEA

ווערט פארקויפט אזוי שנעל אז עס איז שטענדיג פריש.

פיער בענוא

יעקב'ס ברונעם

א ראמאן פון אידישען לעבען אין ארץ ישראל.

(פארזעצונג)

דאן ערשט האט זי געפאלגט קאבבאס'ן און איבערגענומען אויף זיך די אויפזיכט איבער דער היימישער ווירטשאפט און איבער דעם מאראלישען צושטאנד פון דער קאלאניע.

פריילין הענריקא האט געצירעוועט שקארפעטען אין ווירטשאפטס־צימער.

מ'האט אנגעקלאפט אין טיר. עס איז אריינגעקומען הגר.

הענריקא האט זיך די ערשטע אפגערופען:

— דו ביזט שוין אויפגעשטאנען, מיין קינד. עס איז נאך פאר אכט. איך האב אייך דאך געזאגט נעכטען, אז איהר קאנט שלאפען לענגער און זיך אויסרוהען.

הגר האט איהר געענטפערט, אז זי איז ניט געוואוינט צו שלאפען שפעט. דערצו וואלט זי וואס פריהער געוואלט זיך נעהמען צו עפעס אן ארבייט.

— מיר וועלען אנהויבען פון דעם.

— האט פריילין הענריקא געזאגט — וואס איך וועל דיר פיהרען ווייזען אונזער קאלאניע. שפעטער וועט זיך שוין מאכען עפעס אן ארבייט. דא זענען קיין ספעציעלע ארבייטען נישטא. יעדערער פון אונז מוז, ווען מ'דארף, טון אלץ, וואס נויטיג. וואס מאכט די קליינע, וועלכע איז געשלאפען מיט דיר אין איין צימער?

— שלאפט נאך, גנעדיגע.

— זאל זי שלאפען. און רופט מיך ניט, כ'בעט אייך, ,,גנעדיגע''. מיר געהען.

דער טאג האט זיך פארגעזעהן א שעהנער. אין מערב האט א בלויליכער נעבעל צוגעדעקט די שפיצען פון עיבל און גריזים. איבער דעם ווייסען פאס פונ'ם ירושלים'ער טראקט איז געלאפען לאפ א קליינער אויטא, אויפהויבענדיג וואלקענס שטויב.

— קודם כל די פלאנטיציעס, — האט זיך אפגערופען הענריקא.

גלייך הינטער דער פארצוימונג פון שטעכעדיגע דראטען האבען זיך געצויגען פעלדער.

הגר האט געזוכט מיט'ן בליק די נאר־וואס צוגעזאגטע פלאנטאציעס. הענריקא האט דעם בליק באמערקט, און זי האט אנגעהויבען גיך רעדען, כדי צו פארווישען דעם ערשטען ניט גינסטיגען איינדרוק.

— דו ווייסט דאך אודאי. מיר האבען באשטימט צו פלאנצען אין ,,באר יעקב'' ווייןגערטנער. די ערד האט אויסגעזעהן גינסטיג פאר אזעלכע פלאנצונגען — זי איז געזונט און לייכט. חוץ דעם פארמאגט אונזער אדמיניסטראטאר שוין א גרויסע פראקטיק אויף דעם געביט — ער האט געארבייט דערביי זעקס יאהר מיט אונזערע ברידער אין ,,ראשון־לציון''. דער איינציגער חסרון פון ווייןגערטנער איז דאס, וואס זיי גיבען ניט באלד קיין פירות. ערשט נאך דריי יאהר טויגען ערשט די ווייןטרויבען צום פרעסען. דו ביזט געקומען אין דער ריכטיגער צייט. אין דעם יאהר ערווארטען מיר די ערשטע טרויבען־זאמלונג, וואס זאגט־צו צו זיין זעהר רייך. די פארגאנגענע יאהרען זענען געווען, ווי דו זעהסט, די סאמע ערנסטע. מיר האבען אבער אויך די שווערע צייט ניט אזוי שלעכט דורכגעלעבט — דאס קאנען דיר באשטעטיגען אונזערע חברים. שטעל דיר פאר וואסערע שפע עס וועט זיך אנהויבען פאר דער קאלאניע, ווען די פלאנטאציעס וועלען ווערען אינגאנצען רייף. מיר האבען שוין איצט קאנטראקטען אויף די ערשטע טויזענט העקטאליטער. איך קען מיך ווענינ אויף חשבונות. דער חבר ווינשטיין, וועלכער פיהרט די בוכהאלטעריע, וועט עס דיר גענויער ערקלערען.

זיי זענען אריין אין א בייט, צווישען פלאנצונגען, ארומגעמויערט מיט שטיינער. אלץ האט געמאכט דעם איינדרוק פון פלייסיגער ארבייט, און אן אויג איז דא פאראן וואס זארגט פאר ציכטיגקייט און ארדנונג. אבער אזוי פיעל שטיינער! גאט אין הימעל —

— קאבבאס וואלט עס דיר אמבעסטען ערקלערט. ער איז אבער היינט אין דער פריה ארויסגערופען געווארען צום ענגלישען גובערנאטאר קיין שכם. אביסעל וועל איך דיר אליין אויפקלערען. עס זענען פאראן עטליכע אופנים ווי אזוי צו פלאנצען ווייןגערטנער. מיר האבען אין ערשטען יאהר אויסגעפרובט אלע מעטאדען, כדי צו זעהן, וועלכע עס וועט זיך אמבעסטען איינגעבען.

הענריקא האט ערקלערט הגר'ן די פארשידענע אופנים פון דער טרויבען־פלאנטאציע, און איהר געוויזען אויפ'ן ארט ווי דאס זעהט־אויס.

— דאס אלץ, ווי דו זעהסט, זאגט א סך צו אויף דער צוקונפט. נאר די ערד, מיין טייערע, קעהרט אום צוריק מיט אזוי פיעל פראצענט מעהר דעם קאפיטאל, וואס ווערט איהר אנפארטרויט.

געהענדיג אזוי ווייטער, האבען זיי באגעגענט קאלאניסטען ביי דער ארבייט. הענריקא האט זיי פארגעשטעלט די נייע חבר'טע.

הגר האט געפרעגט:

— וויפיעל זענען מיר אין ,,באר־יעקב''?

— אכציג פערזאן, דארונטער דרייסיג מענער נאטיהליך, קוואליפיצירטע טרויבען־פלאנצער. פרויען זענען פאראן זיבען און צוואנציג. זיי פארנעהמען זיך מיט דער ווירטשאפט: קאכען, נייהען, וואשען און אזוי ווייטער. די איבעריגע מענער זייהען גרינס, גיבען אכטונג אויף די מאשינעס, ארבייטען אלס שלאסערס, מולארעס, עלעקטראטעכניקער — קיינער געהט דא ניט ארום לעדיג. דא איז דאס ביורא פון חבר ווינשטיין. לאמיר אריינגעהן צו איהם. ער וועט דיר ווייזען די ביכער.

(ווערט פארזעצט)

נייעס ביי אונז אין שטאדט

וועט ניט קריגען קיין שאדענ־ערזאץ

ריכטער ווידיפיעלד האט דיסמיסד די ,,קייס'' פון שרה שוויצער וועלכע האט געמאנדט טויזענט דאלאר שאדענערזאץ פון ס. טעפערמאן און זיהן און די יארק סטריט בילדינגס לימיטעד, פאר וואונדען וואס זי זאל האבען געקראגען און פאר צעשעדיגטען סטאק אויף 127 יארק סטריט.

אפגעלייגט דעם משפט

נעלים נעוויל, א בראוקער, וועלכער איז געבראכט געווארען אהער פון עדמאנטאן אויף קלאגען פון פארברעכעריי און גנבה, איז פארהאלטען געווארען ביז דעם 23־טען מערץ.

צוואנציג טויזענט דאלאר בעיל איז פאר איהם באשטימט געווארען.

גנבים זענען טעטיג

אונזער שטעדטעל ווערט ווידעראמאל געטרייבערט פון א חברה גנבים.

אין א הויז אויף והיטני עוועניו, ראזדעיל, האבען גנבים צוגענומען קליידער און צירונג און ווערט פון היבשע עטליכע הונדערט דאלאר.

די אייגענטימער פון דעם הויז זענען איצט ניטא אין דערהיים, און עס איז דערפאר ניט באקאנט וויפיעל די רויבעריי באטרעפט.

א גנבה איז אויך באגאנגען געווארען אין דער היים אויף 208 סימפסאן עוו., דינסטאג אוונט, בעת די אייגענטימער פון הויז זענען גראד דארטען ניט געווען.

פייער שאדען

א שרפה, וואס האט אויסגעבראכען אין דעם גאראדזש אויף 169 לאגאן עוו., האט באראורזאכט א שאדען פון אן ערך טויזענט דאלאר.

ווערט אנגעקלאגט אין צוגנב'ענען צוועלף טויזענט דאלאר

אין קרימינעלען געריכט ווערט איצט געמישפט דזש. ר. סי. הארזשסאן, געוועזענער פרעזידענט פון דער ,,דיסעפירינג פראפעלער באוט קאמפאני'', אויף א קלאגע, אז ער האט באגנב'עט זיינע שותפים וועלכע זענען געווען זיינע פריהערדיגע אנגעשטעלטע, אויף א קיילעכדיגער סומע פון צוועלף טויזענט דאלאר.

לויט ווי די אנקלעגער דערצעהלען, האט הארזשסאן געגרינדעט א נייע פירמע און האט זיי אריינגענומען אלס שותפים, וואו זיי האבען איינגעשטעלט די דערמאנטע סומע, אבער מעהר האבען זיי דאס געלט ניט געזעהן.

שמיץ אריין אין מארע'

די אמאליגע מלקות האבען וויהער אויפגעלעבט.

אלבערט פולער איז פאר'משפט געווארען פון מעדזשיסטרייט בראונטאן צו געהן אויף זעקס מאנאטען אין דזשייל און דערצו זאל ער נאך קריגען צעהן שמיץ, נאכדעם ווי ער וועט אפזיצען אין דזשייל 1 מאנאט.

די קלאגע געגען איהם האט געלויטעט אז ער האט געשלאגען זיין פרוי און איהר אין אלגעמיין שלעכט באהאנדעלט.

באשטימען דעי־לייט סייווינג

דער סיטי־קאנסיל האט באשטימט אז דעי־לייט סייווינג זאל זיך היינטיגעס יאהר אנהויבען דעם 2־טען מאי און זאל אנהאלטען ביז זונטאג סעפט. 19־טען.

דער דאזיגער פעריאד איז פאקטיש דערזעלבער ווי לעצטען יאהר.

נאסע געשעפטען

ניט ווייניגער ווי 27 קייסעס פאר איבערטרעטען דעם משקה־געזעץ זענען נעכטען געווען אין ווייבערישען געריכט, און ניט ווענינ אידישע נעז האבען זיך אנגעזעהן צווישען די אנגעקלאגטע.

שרה ראזאנאוויטש און שרה פרידווערמאן האבען באצאהלט צו $50 און קאסטען פאר קויפען משקה ניט לעגאל; רעי סינעל איז באשטראפט געווארען צו באצאהלען $100 פאר האלטען משקה ניט לעגאל; ראזע באראפסקי איז אפגעקומען מיט $200 און קאסטען; מארים און פעני באדער זענען נאכאמאל ערשינען אין וואומענס קאורט אויף א קלאגע פאר האלטען משקה צו פארקויפען, אבער אזוי ווי עס האט געפעהלט אן עדות, איז דער קייס אפגעלייגט געווארען אויף נאך א וואך.

בסך־הכל איז פאר דעם נעכטיגען טאג אריינגעקומען געווארען שטראפען אין וואומענס־קאורט איבער $1,300.

טאראנטא וואלט געווען א קבר ווען מען רייניגט ניט די גאסען

רעדענדיג אין קאנוואקיישאן האל, אונטער דער אויפזיכט פון דער אלומני אסאסיאיישאן, האט נ. וו. דע־וויט, דיען פון וויקטאריא קאלעדזש געזאגט, אז ווען מען זאל ניט רייניגען די גאסען אין טאראנטא אין פארלויף פון צוויי הונדערט יאהר, וואלט די שטאדט פארשאטען געווארען, און בלויז די קוימענס פון די גרויסע געביידעס וואלטען זיך אפשר ארויסגעזעהן.

איטאליענישע אייפערזוכט

דאמיניק טערסעגוני, אן עכט איטאליענישער בושענעלמאן, 28 יאהר אלט, וועלכער וואוינט אויף סענטער עוו., איז איצט ארעסטירט אויף א קלאגע אז ער האט נישקשה'דיג אריינגעצימבעלט דער 16 יעהריגער ראוז קעמפ.

די קלעפ האט ער איהר געגעבען, ווען ער האט איהר באמערקט רעדענדיג מיט א מאן אויף בעי און דזשעראַרד סט., אויפ'ן גרונט, וואס ער איז געווען אין איהר פארליעבט ביז איבער די אויערען, און ער איז דערפאר געווען אייפערזיכטיג ווען זי האט גערעדט מיט אן אנדער מאן.

דאס מיידעל אבער טענה'ט, אז זי האט גארניט אין זינען מיט איהם צו פארבינדען זיך צוליעב זיין טאפעלטען עלטער אין פארגליך מיט איהר.

יונגע פארברעכער אין פאלים־קאורט

וואס איז די צוקונפט פון אונזער איצטיגער יוגענד?

די דאזיגע פראגע איז נעכטען אויפגעשטעלט געווארען מיט איהר גאנצער הארבקייט אין פאליס־קאורט פאר מעדזשיסטרייט דזשאנס.

די הויפט מחותנים אין פאליס־קאורט זענען נעכטען געווען יונגע אינגלאך אין עלטער פון 16 און 17 יאהר, און עס איז ווירקליך געווען א הארצקלעמעניש צו זעהן וואס פאר א ערנסטע קלאגען די דאזיגע אינגלאך האבען אויף זיך.

צום אלעם־ערשטען זענען פארגעבראכט געווארען צוויי יונגע אינגלאך, מאריס קראקס און הערי בארנס, אויף שווערע קלאגען אז זיי זענען געשטאנען אויף דער האי־וועי און האבען בארויבט מענשען. זיי זענען פאר'משפט געווארען צו געהן אויף צוויי יאהר אהן א טאג אין דער אנטאריא רעפארמאטארי.

נאכדעם זענען ערשינען ארטור ראבערטס און טאמאס ברוער אויף ענליכע קלאגען, און זיי זענען פארהאלטען געווארען ביז דעם 11־טען מערץ.

שפעטער איז פארגעבראכט געווארען דזשאהן האוקינס, א 15 יאהריגער אינגעל, אויף א קלאגע פון רויבעריי, אויף וואס ער האט זיך ערקלערט שולדיג. אויסער דעם האט ער אויף זיך נאך א קלאגע אז ער האט געמאכט א פארזוך צו בארויבען מערווין האפ, דראהענדיג איהם מיט א געלאדענעם רעוואלווער, און ער איז פארהאלטען געווארען אויף א וואך צייט אויף $5,000 בעיל.

דאס איז נאך ניט אלעס. נאכדעם ווי דער מעדזשיסטרייט איז פארטיג געווארען מיט די פינף יונגע פארברעכער, זענען ערשינען נאך צוויי אינגלאך, נארמאן קענעדי און עלווין מאיערס, אויף אזעלכע קלאגען און זיי זענען אויך פארהאלטען געווארען ביז דעם 3־טען מערץ.

תיכף נאך די צוויי זענען פארגעבראכט געווארען פרענק וויליאמס, דזשאהן קעמפ און דזשעק מארטין, אויך 16 יעהריגע אינגלאך, און אויף די זעלבע קלאגען.

זיי זענען פארהאלטען געווארען ביז דעם 2־טען מערץ.

די איבעריגע אינגלאך וואס זענען נעכטען ערשינען אין פאליס־קאורט אויף קלאגען פון רויבעריי און גנבות זענען: דזשארדזש ווילסאן און מעלוויל סילק, וועלכע זענען אנגעקלאגט געווארען אויף עטליכע קלאגען פון רויבערייען.

כאראקטעריסטיש איז וואס די עלטערן פון כמעט אלע אנגעקלאגטע אינגלאך זענען דוקא אנשטענדיגע מענשען.

די סצענע מיט די יונגע אינגלאך איז געווען אזוי שרעקליך, אז איין פרוי, וואס איז געווען אנוועזענד, האט היסטעריש אויסגעשריען: ,,מיין גאט, וואס קומט דא פאר מיט אונזערע אינגלאך?''

דער מאנישעוויטז־מצה־פעקעדזש אויף דער שעלוו פון גראסערימאן און דילער, ציהט צו די אויפמערקזאמקייט פון קאסטאמער. דער קאסטאמער וויסט, אז דער פעקעדזש ענטהאלט די בעסטע, געשמאקסטע און כשר'סטע מצה ביים אידישען פאלק.

Genuine

BAYER

ASPIRIN

באשטעטיגט אלס זיכער פון מיליאנען און דאקטוירים פארשרייבען עס פאר

קאלדס — קאפוויייטאג — נערוועז — לאמבייגא

שמערצען — ניוראלדזשיע — צאהן־ווייטאג — רומאטיזם

עס ווירקט ניט אויף דעם הארץ

Safe

נעהמט נאר א ,,באיער'' פעקעל, וואס האט באקוועמע אנווייזונגען. הענטיגע ,,באיער'' באקסעס פון 12 טעבלעטס אויך פלעשלאך פון 24 און 100 — ביי דראגיסטען.

אספירין איז דער טרייד מארק (רעגיסטרירט אין קענעדע) פון דער באיער מאנופעקטשור פון מאנאאסעטיקעסידעסטער פון סאליסילוקעסיד. כאטש עס איז גוט באקאנט אז אספירין מיינט באיערס, איז אום צו אפהיטען דעם עולם פון נאכגעמאכטע, זענען די טעבלעטס פון דער באיער קא. געסטעמפעלט מיט'ן טרייד מארק דער ,,באיער קרייץ''.

ווער זענען די וויכטיגסטע צעהן פערזאן אין טאראנטא?

יעדער לעזער קען שטימען פאר צעהן פערזאן, מאן אדער פרוי.

פארטראכט זיך ווער עס זענען די וויכטיגסטע פיגורען אין אונזער שטאדט און קלייבט אויס די וויכטיגסטע צעהן לויט אייער מיינונג.

פילט אויס די ווייטערע שורות

איך שלאג פאר די פאלגענדע צעהן אלס די וויכטיגסטע פיגורען אין אונזער שטאדט:

1. ______________________
2. ______________________
3. ______________________
4. ______________________
5. ______________________
6. ______________________
7. ______________________
8. ______________________
9. ______________________
10. ______________________

מיין נאמען ______________________

אדרעס ______________________

איהר קענט אויך שרייבען אין א באזונדער בריעף פארוואס איהר רעקאמענדירט זיי, זייערע מעלות און זייער טעטיגקייט. מיר וועלען עס נוצען פאר די ,,זשורנאל'' לעזער אלס אינפארמאציע.

אויב פון אייערע צוגעשיקטע נעמען וועלען 8 אדער 9 ערוועהלט ווערען, וועט איהר באקומען א פרייז אייך.

שטימט! שטימט! שטימט!

פאר סינקס און דרעינס

אייער רייניגונגס בארשט קען עס ניט דערלאנגען אבער קאמפארט לאי וועט —

לאזט קאמפארט לאי אויסרייניגען אייערע סינקס, פייפס דרעינס, לאנדרי טרעפס און קלאזעט שיסלען. עס טוט די ארבייט אליין. נוצט עס יעדע וואך. פארשפארט די אונאנגענעהמליכקייט פון פארלייגטע דרעינס און שפארט פלאמבער בילס.

נוצט קאמפארט לאי צו רייניגען, דיזענפעקטיצירען און נעהמט אוועק דעם ריח פון מיסט קעסטלאך און לאזט פאנאנדער אלטע שמוץ און פעטס איבעראל. נעהמט א ,,טין'' היינט.

קלייבט די לייבעלס און שרייבט נאך א פרעמיום קאטאלאג.

COMFORT SOAP CO., TORONTO 11

דער ארגינעלער פלייק לאי

COMFORT
100% PURE
LYE
FLAKED
PERFUMED
COMFORT SOAP Co. Toronto

The Security Life Insurance Company

OF CANADA

באריכטעט א יאהר פון ממשות'דיגען פראגרעס

	1920	1925
פארזיכערונג אין קראפט	$4,513,132.00	$5,005,208.00
קעש פרעמיום איינקונפט	112,648.46	222,053.72
אינטערעסט איינקונפט	11,101.41	30,818.19
גראסע עסעטס	299,405.95	812,138.46

בולט'ע פיטשורס פון 1925 סטייטמענט

פארזיכערונג פארגרעסערט	20%
איינגאמע פארגרעסערט	11%
אויסגאבען פארקלענערט	10%
עסעטס איבער לייעבילטיס פארגרעסערט	41%
רעזערוון פאר דער באשיצונג פון פאליסי־האלטער זענען איצט	$690,109.00
די עסעטס פון דער קאמפאני זענען	812,138.46

די קאמפאני האט געמאכט אויסגעצייכענטען פראגרעס אין אויסשפרייטען איהרע אגענטור־קרעפטען.

די סעקיוריטי לייף גיט ארויס בלויז ,,איגנאנצען גאראנטירטע פאליסיס''

פולע אינפארמאציע און א פולשטענדיגע קאפיע פון דעם פינאנציעלען סטייטמענט וועט געשיקט ווערען לויט אן אפליקאציע.

הויפט אפיס — — — 2 טאראנטא סט., טאראנטא

פראווינשעל אפיס: 292 סט. דזשיימס סט., מאנטרעאל

וו. וו. הילין, פרעזידענט
עקס־מעיאר פון טאראנטא

וו. א. מעקטעגערט, ב. א., מענעדזשינג דירעקטאר

וו. וו. קופער, סופעריטענדענט אף אייגענסיס און אסיסטענט סעקרעטער

האנ. ל. א. דייוויד ק. ס. מ. מ. פ. פראווינציעלער סעקרעטאר פון קוויבעק
ערשטער וויס־פרעזידענט

מיר האבען יעצט שטעלעס פאר דריי פארלעסליכע אידישע אגענטען.

THE HEBREW JOURNAL
דער אידישער זשורנאל

די מעשה מיט דער גרעפין קעטהקארט

דער ענגלישער גרעפין וויערא קעטהקארט, וועלכע איז פאראורטיילט געווארען צוריקגעשיקט צו ווערען, ווען מען האט איהר ניט ערלויבט צו לאנדען אין די פאראייניגטע שטאאטען, אויפ'ן גרונד וואס זי איז ניט אין גאנצען מאראליש, איז פארלויפיג באפרייט געווארען אונטער „בעיל", און עס איז איהר ערלויבט געווארען צו לאנדען אונטער „באנדס" אויף א צייט פון צעהן טעג, די צייט ווען די זאך וועט דארפען אויסגעקלעמפט ווערען אין געריכט.

מיט דעם איז דערווייל טיילווייז פארענדיגט געווארען א סענזאציע, אין נאך א נארישע דערצו, מיט וועלכען עס איז לעצטענס פול געווען די גאנצע אמעריקאנער פרעסע, פון וועלכער פילע צייטונגען האבען עס מיט רעכט באצייכענט אלס די נארישקייט דעמאנסטראציע אויף עלים איילענד.

וואס איז דען פארגעקומען, צוליעב וועלכען וויכטיגען פארברעכען האט מען פארקאכט די גאנצע קאשע?

איין צייטונג שילדערט עס זעהר געלונגען אויף אזא אופן:

„די גרעפין אין איידעלער אפענהערציגקייט האט געהאנדעלט ווי א פראסטע נאאיווע פרוי, וועלכע מיינט, אז ווען מען פרעגט דארף מען ענטפערען, בפרט ווען די פרעגער זיינען דריי אינספעקטארען, וואס האלטען די שליסלען פון אמעריקא אין זייערע הענט. די גרעפין האט זיך געקענט פארשפארען אלע אונאנגענעמליכקייטען, ווען זי ענטפערט, אז זי שטעהט אין שידוכים — זי איז נאך שעהן און יונג אין פנים! — אז זי האט א חתן, מיט וועלכען זי וועט אין גיכען חתונה האבען — וואס דאס איז דער ריינער אמת. און זי האט געהאט א רעכט אזוי צו ענטפערען: וואהים־ווער דארף זיך גריבלען אין איהרע פריוואטע, פערזענליכע ליעבעס ענינים? עס וואלט גענומען א רגע, און די טויערען פון אמעריקא וואלטען זיך פאר איהר געעפענט — פון ערשטען קלאס פון שיף וואלט זי גלייך אריינגעפאהרען אין אן ערשט־קלאסיגען האטעל.

אבער די גרעפין, אין איהר נאבעלשט פארדעכטיגענדער עהרליכקייט, ניט וויסענדיג וואס פאר אן אומפארזיכטיגקייט זי באגעהט, האט נאך צוגעגעבען, אז זי איז א גע'גט'ע.

א גע'גט'ע? — די דריי אינספעקטארען האבען אנגעטאן די ברילען און האבען גענומען נישטערען מיט די נעזער: סטייטש, א גע'גט'ע! זיי, די דריי אינספעקטארען, האבען זיך נאך קיינמאל ניט גע'גט. גט — ברר — טריף ווי חזיר! און זיי האבען שוין גענומען ציהען דעם פארהער ווייטער, און זיי האבען פון דער גרעפין ארויסגעצויגען, אז איהר לארד, וועלכער איז געווען 30 יאהר עלטער פון איהר, האט גאנץ פריינדליך איהר אפגע'גט, ווייל ער האט איהר חושד געווען, אז זי האט א געליעבטען, וואס דאס איז אויך אמת געווען, האט די גרעפין מיט א פיינליכער גרימאסע צוגעגעבען, גלויבענדיג אין איהר שטאלץ, אז א ליגען זאגען איז פאר איהר אומווירדיג.

פוי, א געליעבטען! — זיינען די דריי אינספעקטארען פארציטערט געווארען. ווען זיי, די אינספעקטארען, האבען א געליעבטע, און אמעריקא דערוויסט זיך וועגען דעם, וואלטען זיי פאר שאנדע גלייך פון עלים איילענד אין ים זיך געווארפען.

א פרוי מיט אזא שאנד זאל נאך באטרעטען דעם באדען פון אמעריקא! — האבען זיי ארייננעקוקט אין אימיגריישאן־געזעץ, און האבען דארט אין דעם פונקט, וואס דארף באשיצען אמעריקא פון פארברעכער, אויך געפונען א בפירוש'ען פסוק, אז „מאראליש־אומזויבערע פערזאנען מארען ניט ארייננעלאזען ווערען".

מיינען מיינט דער געזעץ, לויט דער אייסטייטשונג פון פעדעראלע קאורטס: פרויען וואס האנדלען מיט זייערע קערפערס און מענער וואס מאכען א לעבען פון זיי.

אבער די דריי אינספעקטארען, וואס האבען קיינמאל ניט געוואוסט דעם שווידערליכען טעם פון לינקע ליעבע, האבען לויט זייער אינספעקטארישען שכל, גע'פסקנ'ט, אז דער געזעץ וועגען פראסטיטוטקעס דארף אויך אנגעווענדעט ווערען אויף דער גרעפין. ווען זיי פרעגען זייערע כשר'ע ווייבער־אינספעקטארשעס, האלטען זיי אייך אזוי גע'פסקנ'ט.

ביז אהער איז דאס געווען א באגרענעצטקייט פון דריי קליינע באמטע, פון וועלכע עס פאדערט זיך ניט צופיעל שכל. איז אבער געקומען דער אימיגריישאן־קאמישאנער פון עלים איילענד מר. קוראן, וועלכער גלויבט ווי יעדער פאליטישען, אז זיין אויפגאבע איז צו געפעלען אלע פרומע גוטע מאראלישע לייט פון אמעריקא — וואס זשע דען, איז ער דען דערויף געשטעלט אויף דער וואך ביי אמעריקא'ס טויערען אים צו געפעלען די אוממאראלישע לייט? — און ער האט דעם פסק פון די אינספעקטארען באשטעטיגט. און די נארישקייט, געשטעמפעלט מיט דעם נאמען פון א הויכען באאמטען, איז נאך פארשטארקט געווארען.

איז געקומען סעקרעטערי אף לייבאר און אימיגריישאן מר. דייוויס און האט צוויי טעג זיך מישב געווען, זיך האלטענדיג אן עצה מיט זיין אלערהעכסטען בארוף צו האלטען אמעריקא ריין פון יעדער אימיגראנטען פסלת, און ער האט געגעבען זיין סעקרעטערישע אונטערשריפט אויף דער דעפארטירונג פון דער גרעפין.

וואס זשע דען, ער וועט געבען זיין סעקרעטערישע אונטערשריפט, אז ווייבער מעגען אומטריי ווערען צו זייערע מענער? האט ער, דער סעקרעטערי, הונדערטער מאל זיך געשווארען, אז אמעריקא איז א שפיגעל פאר דער וועלט, דאס מוסטער לאנד, און כשר'ט ער דען ניט מיט אט דער געשווארענער טענה די הארצלאזעסטע אנטי־אימיגראציע גזירות? אין אזא לאנד זיינען ווייבער ניט אומטריי!

און אזוי האט א קליינע נארישקייט פון דריי קליינע עלים איילענד באאמטע קאלאסאל זיך דערוואקסען, ביז זי האט פון עלים איילענד דערגרייכט וואשינגטאן, צו דער גרויסער אויפרעגונג פון דער קליגערע אמעריקאנער פרעסע, און צו דעם גרויסען געלעכטער פון דער פרעסע פון אלע לענדער.

300 טויזענט פארלאך גט'ען זיך יעהרליך אין אמעריקא; פינף מאל אזוי פיעל פארלאך דערשטיקען זייערע פאמיליען־סקאנדאלען אין הערפיהרען ניט צו גט. און ווער האט געצעהלט וויפיעל מענער און וויפיעל ווייבער עס געלינגט צו פארשארען די שפורען פון זייערע ליעבעס־אוואנטורעס?

אנקעל סעם ווערט ארויסגעשטעלט פאר דער וועלט אלס נאר און צבועק דערצו; עזלען קאמאנדעווען מיט עלים איילענד! — בייזערט זיך די אמעריקאנער פרעסע — אזוי איז שוין אנקעל סעם לעצטענס ניט באליעבט אין אויסלאנד; מען קוקט אויף איהם ווי אויף דעם רייכען פעטער, וואס שינדט די דאלארס פון אלע פעלקער; מאכט מען איהם נאך פאר אן אידיאט דערצו. א שעהן פנים וועט ער האבען: אן אידיאט א הויט־שינדער!

אזוי האט זיך צוטענה'ט די ליבעראלע אמעריקאנער פרעסע. און זי בעט גאט, אז דער פעדעראלער געריכט, צו וועלכען די גרעפין האט אפעלירט, זאל חלילה ניט באשטעטיגען די דעפארטאציע — דאמאלסט וועט דער סקאנדאל זיין פארפאל. אייראפא וועט לאכען אין די הויפענס. זי לאכט שוין. גראד האט זיך געמאכט, אז דעם גרעפין'ס געליעבטער, לארד קרייווען, איז מיט צוויי וואכען פריהער יא ארייננעלאזען געווארען, ווייל ער האט די אנשטענדיגקייט געהאט ניט צו מסר'ן אויף דער גרעפין, אז זי איז זיין געליעבטע געוועזן.

און אונז געפעהלט דער ספעקטאקעל. מיר זעהען א שטיק יושר אין דעם, וואס דער אומגליק האט פאסירט מיט א גרעפין. אויב לידען פון דער עלים איילענדער נארישקייט, זאלען אלע גלייך; גרעפינס אויך. ווען דאס פאסירט מיט א געוועהנליכער, ניט טיטולירטער ענגלישער לייט, וואלט די זעלבע ליבעראלע פרעסע קיין וועזען ניט געמאכט. איצט שרייט זי געוואלד. גוט אזוי, זאל די פרעסע וויסען און געדענקען, וואס פאר אן אומזין און שטומפזין עס ווערט געפראוועט מיט די אימיגראציע־געזעצען".

אזוי רעדט זיך יעצט אפ די אמעריקאנער פרעסע פונ'ם הארצען וועגען דער געשיכטע, וועלכע איז דערווייל נאך ניט געענדיגט, ווייל דאס געריכט האט יעצט צו זאגען דאס לעצטע ווארט וועגען דעם.

די נייע אידישע ישובים אין יאפאן

פון נ. בן־מנחם.

ביז דער גרויסער וועלט מלחמה זענען בלויז אין די נעצעהלטע גרעסערע צענטערען פון יאפאן געווען צוזאמענגעפאסטע קליינע אידישע קבוצים. דאס רוב אינגאנצען אפגעריסענע איינער פון אנדערען. דער גרעסטער טייל פון זיי איז באשטאנען פון רוסישע אידען קאנצעסיאנערען, האנדעלס פארטרעטער און אנגעשטעלטע פון גרויסע פירמעס און האנדעלס־הייזער וועלכע האבען געהאט געשעפטען מיט יאפאן פאר און נאך דער רוסיש־יאפאנישער קריעג. חוץ די נעצעהלטע רוסישע אידען האבען זיך אין די האפען שטעדט און גרויסע צענטערען פון יאפאן געפונען א געוויסער צאהל אידען צווישען דער ענגלישער דייטשער און פראנצויזישער קאלאניע פון יאקאהאמא, קאבע, טאקיא, אסאקא, נאגאיא וועלכע פלעגען בלויז זיך באווייזען אין שוהל ראש השנה און יום כפור. הגם א באדייטענדער טייל פון די לעצטע וואוינען מיט זייערע פאמיליעס שוין פון עטליכע צעהנדליגער יאהרען אין יאפאן נאר זיי האבען זיך צוגערעכענט די גאנצע צייט צו די נאציאנאליטעטען פון זייערע לענדער זיינען זיי פאלשטענדיג אסימילירט און האבען מיט דער אידישער וועלט קיין מגע ומשא ניט. דאס רוב אנגעוויזענע אסימילירטע אידען פארנעהמען אפיציעלע רעגירונגס פאסטען ביי זייערע אמבאסאדארען און צאל פארוואלטונגען, שיפס געזעלשאפטען און האנדעלס הייזער.

אויפ'ן אידישען בית עולם אין יאקאהאמא (צושטערט געווארען בעת דער גרויסער ערד ציטערניש אין סעפטעמבער 1923) האבען זיך געפונען מצבות פון ענגלישע פראנצויזישע און דייטשע אידען פון 1878 און די 80־טע יאהרען. אויסער די אנגעוויזענע אייראפעאישע אידען וואוינען אין יאפאן א באדייטענדער טייל אראבישע אידען וועלכע זענען אנגעקומען אין פאריגען יאהר הונדערט פון אינדיע פוליפינען־אינזלען, האנקאנג און א. א. וו. די אראבישע אידען האבען אין איינינע גרעסערע פונקטען זייער מנין, שוחט און באזונדערע שטיקער קרקע אויפ'ן אידישען בית עלמין. לעבען אין גאנצען אפגעזונדערט און האבען א גאנץ קליינעם פארקעהר מיט די ברייטערע אידישע מאסען. אין די הענט פון די אראבישע אידען ליגט דער עקספארט פון א גרויסען טייל פון ארטיגע פראדוקטען אויף אינדיע, דרום אפריקא, אויסטראליע און דרום אמעריקא (צ. ב. ווידענס, ספעציעלע יאפאנישע שטאפען, אייער א. ז. וו.).

בלויז פאר די לעצטע יאהרען און הויפטזעכליך ביים סוף פון דער וועלט מלחמה, האט זיך אין יאפאן אריינגעגאססען א גרויסער שטראם רוסישע אידען. אין דער איינער צייט וואס עס איז צופאלען געווארען דער אידישער קבוץ אין נאגאסאקי וואו פון קרוב 200 אידישע משפחות זענען בלויז געבליבען אלס לעבעדיגע עדות דער אידישער בית עלמין און שוהל. די קבוצים פון מארזי, קיאטא א. א. וו. זענען אויסגעוואקסען נייע אידישע קבוצים אין יאקאהאמא, קאבע, טאקיא, באקאדאטי א. א. חוץ די רוסישע אידען זיינען אין יענע צייטען אנגעקומען קיין יאפאן פיעל אידען פון אמעריקא, אויסטראליע אינדיען, און אנדערע ערטער. דער אידישער ישוב פון יאקאהאמא, האט אין 1918 געצעהלט העכער ווי 500 פערזאן איינגעזעסענע, קאבע 2 הונדערט פערזאן א. ז. וו. דורכ'ן פארט יאקאהאמא זענען אין די יאהרען פון דער וועלט מלחמה און בירגער קריעג, ווען אלע האפענס פון אייראפא זיינען געווען בלאקירט, דורכגעגאנגען צעהנדליגער טויזענטער אידישע וואנדערער פון רוסלאנד. אין סוף 1917 האט דער אמעריקאנער היאס געגרינדעט אין יאקאהאמא א גרויסע עמיגראנטען הויז פאר די דורכוואנדערער. ביים עמיגראנטען הויז איז געווען איינגעארדענט א בית מדרש, ביבליאטעק, קאנצערט זאל, א כשר'ע קיך און גאסט הויז, דער היאס האט אויך געהאלטען א ספעציעלען שוחט, ספעציעלע קורסען אויף ענגליש און פארבאריטונגס קורסען פאר די אומיגראנטען. דער גאנצער אידישער גייסטיגער און געזעלשאפטליכער לעבען פון יאקאהאמא האט זיך קאנצענטרירט ארום עמיגריישאן הויז פון היאס. דיעזער צענטער האט אויך געהאט זיין השפעה אויף די איבעריגע קבוצים.

עס וואלט זיך אנגעפאנגען ביסלאבווייז דער פראצעס פון דערנעהענטערונג צווישען די אסימילירטע אייראפעאישע אידען מיט די רוסישע אנגעקומענע אידען. אין 1920 ווען עס האבען זיך געעפענט די גרויסע פארטען פון מערב אייראפא און דער היאס האט באדייטענד פארקלענערט זיין טעטיגקייט אויפ'ן ווייטען מזרח האט די ארבייט פאר די אידישע דורכוואנדערער איבערגענומען די יאקאהאמער אידישע קהלה. בעת דער שרעקליכער ערד ציטערניש אין סעפטעמבער 1923 האט די אידישע באפעלקערונג פון יאקאהאמא געצעהלט 150 משפחות. צוזאמען מיט דער בליהענדער האפען שטאדט איז אויך אפגעווישט געווארען דער גרעסטער אידישער קבוץ פון יאפאן. צווישען די אומגעקומענע פון דער ערד־ציטערניש זענען אפיציעל רעגיסטרירט געווארען 11 אידען פון וועלכע א העלפט זענען געווען דורכפאהרענדע עמיגראנטען נאר פאקטיש איז דער צאהל אומגעקומענע אידען פיעל מעהר, אבער רעגיסטרירט געווארען אין די רשימות פון זייערע לענדער (צו די ענגלענדער אמעריקאנער, פראנצויזען א. ז. וו.) דער גרעסטער טייל פון יאקאהאמער אידען זיינען נאך דער קאטאסטראפע אריבער געפאהרען קיין קאבע וואו עס האט זיך מיט דער צייט געבילדעט דער גרעסטער אידישער קבוץ פון יאפאן. חוץ קאבע און אזוי די איבעריגע שטעדט אויף די אינזלען פון יאפאן געפינען זיך אויך אידען אין די יאפאנעזישע שטעדט פון דעם קאנטינענט. אזוי צום ביישפיעל געפינען זיך העכער פון 30 אידישע משפחות אין דער פארט שטאדט דיירען (געוועזענע דאלני) 15 משפחות אין פארט ארטור, דאס זעלבע אין צינדאא, סעאול (קארייע).

די אידען פון די אנגעוויזענע ערטער האבען זיך כמעט אלע אריבערגעקליבען פון כארבין און פארנעהמען זיך הויפטזעכליך מיט אימפארט און עקספארט, האלטען גאסט הייזער און רעסטאראנען.

עס זענען אויך דא א טייל וועלכע פארנעהמען זיך מיט'ן שענדליכען פרויען האנדעל אין די גרעסערע האפען שטעדט, נאר יענע קאטעגאריע וועלכע איז צום באדויערען, גאנץ באדייטענד וועלען מיר אין צאהל אידען ניט רעכענען.

די האפען שטאדט קאבע איז ביי היינטיגען טאג דער הויפט דורכפאהר פונקט פון דער עמיגראציע, קיין אמעריקא, אויסטראליע, אפריקא און אלע אימיגראציע לענדער. פאר'ן יאהר 1925 זענען דורך דעם אנגעוויזענעם פארט אפגעפאהרען העכער ווי 8 הונדערט אידישע עמיגראנטען וועלכע זענען כמעט אלע פון רוסלאנד און סיביר. די אידען פון קאבע, דיירען און איבעריגע האפען שטעדט פון יאפאן באציהען זיך מיט ווארימקייט און זוכען צו טאן אלעס מעגליכעס פאר די אידישע דורכוואנדערער.

דער פראפעסיאנעלער באשטאנד פון די אידען אין יאפאן איז הויפטזעכליך האנדעל. דער גרעסטער טייל פון די רוסישע אידען זענען פארשטעהער פון גרויסע האנדעלס הייזער האבען גרויסע אייגענע געשעפטען, אימפארטירען און עקספארטירען פארשידענע ארטיקלען פון פארשידענע לענדער. די אראבישע אידען זענען פארטרעטען אין דער פאבריקאציע און אינדוסטריע פון לאנד. דער עקאנאמישער מצב פון די אידען אין יאפאן איז א גוטער עס באמערקט זיך צווישען די דארטיגע אידען א שטארקע בענקשאפט צו די אידישע צענטערען און טראדיציעס, הגם קיין געזעלשאפטליכע טעטיגקייט איז דארט ניט שטארק ענטוויקעלט. נור צו יעדער ווענדונג וועגען הילף וועלכע זיי באקומען (דאס רוב פון כארבין) רופען זיי זיך תיכף אפ מיט דער גרעסטער ווארימקייט. צוליעב דעם צוועק ארגאניזירען זיי אפט ספעציעלע וואלטעטיגע אווענטס און בעלער אויף וועלכע עס ווערען איינגעלאדען אויך די אסימילירטע אויסלענדישע אידען, און א דאנק וועלכער, דער פאראייניגונגס פראצעס ווערט שטארקער.

סך הכל איז דער צאהל אידען אין יאפאן און ערך פון 5 הונדערט משפחות (ניט רעכענענדיג די אסימילירטע אויסלענדער, אראבישע אידען — פרויען הענדלער און יאפאנישע גרים). כאראקטעריסטיש איז דער פאקט דאס צווישען אלע רוסישע אידען איז ניטא קיין איין בעל־מלאכה. די סיבה דערפון איז פשוט: די יאפאנישע רעגירונג פאדערט פון איטליכען פערזאן, הויפטזעכליך פון רוסישע און בירגער פון די נייע לימיטראפען לענדער בעת דעם אראפשטייגען אין יאפאן צו באווייזען 15 הונדערט יען, דאס הייסט 7 הונדערט דאלאר. פערזאנען וועלכע באווייזען ניט די אנגעוויזענע סומע ווערען אין יאפאן ניט ארייננעלאזט. חוץ דעם קענען באקומען ארבייט אין די יאפאנישע ווארשטאטען בלויז מיטגליעדער פון זייערע פראפעסיאנעלע פאראיינען, נאר אזוי ווי די אייראפעאישע באפעלקערונג פון יאפאן צעהלט ניט קיין האנדווערקער קען קיין אייראפעאישער ארבייטער קיינע אויסזיכטען אויף צו באקומען ארבייט אין יאפאן ניט האבען. די קליינע אייראפעאישע באפעלקערונג פארליערט זיך צווישען דעם גרויסען ים יאפאנער וועלכע זענען די קלענסטע געברויכער און לעבען זעהר באשיידען און קארג.

בלויז די יאפאנער וועלכע קומען אין די שכנה'שע לענדער און וועלכע האבען באציהונגען מיט דער גרויסער וועלט געהען געקליידעט אייראפעאיש. די גאנצע באפעלקערונג אויף די יאפאנישע אינזלען לעבט נאך און פיהרט זיך לויט די אלטע טראדיציעס, טראגען זייערע קלאסישע בגדים, הילצערנע שיך, געברויכען ניט קיינע מעבעל און הויז מכשירים, עסען ניט קיין פלייש אדער מילך און זוכען אלע מעגליכקייטען צו אינגארירען, און מיידען אוים צו געבען פארדיענען אן איראפייער אויב נור זיי קענען זיך באנוהען אן איהם.

פון איטליכען דורכפאהרענדען אימיגראנט ווערט געפאדערט צו באווייזען אויסער דער וויזע פון דער באטרעפענדער איינוואנדערונגס לאנד און שיפס קארטע אויף 125 יען אלס באווייז אז דער לעצטער וועט ניט פאלען צו לאסט דער געזעלשאפט. עס טרעפט אפט פאלען ווען עס פעהלט אן עמיגראנט צו די באטרעפענדע סומע 25 יען ווערט ער צוריקגעקעהרט און עס העלפט נים קיינע טענות. די יאפאנישע מלוכה קוקט אויף איטליכען דורכפאהרער מיט'ן גרעסטען חשד און פיהרט א שטרענגע סטאטיסטיק פון די אנגעקומענע. אויב אן עמיגראנט פארשפעטיגט דורך א צופאל די שיף, ווערט דאס תיכף באוואוסט די הענימע פאליציי, וועלכע האלט שוין אויף איהם אן אויג ביז'ן אפגעהן פון דער נאהענטסטער שיף. די יאפאנישע פאליציי פיהרט א גענויע סטאטיסטיק מיט פינקטליכע דיאגראמען און קארטאגראמען וועגען אלע אויסלענדער וועלכע געפינען זיך אויף איהר טעריטאריע.

מיט איינינע חדשים צוריק האט מיר דער דעלעגאט פון דעם פעלקער פארבאנד, מר. קענאט, וועלכער איז ספעציעל געקומען אויפ'ן ווייטען מזרח איינצופארשען די לאגע פון די רוסישע היימלאזע באוויזען די ציפערען, וועגען די רוסישע אין יאפאן, וועלכע ער האט באקומען, אין יולי 1925 פונ'ם אינערען מיניסטעריום. עס איז געווען צו באוואונדערען די פינקטליכקייטען און גענויעסטע דאטען וועגען עלטער, פראפעסיאנאלען־באשטאנד, בילדונגס צענז, פארגאנגענהייט און זא ווייטער וועגען די 1678 רוסען וועלכע געפינען זיך אין יאפאן, (דאס האנדעלט זיך וועגען די רוסען וועלכע באלאנגען ניט צו קיין לאנד און האבען נים אנגענומען די סאוויעטישע בירגערטום).

פאר דער לעצטער צייט באמערקט זיך א אינערליכע איבערוואנדערונג צווישען די אידען אין יאפאן פון איין פראווינץ אין דער צווייטער. אין צוזאמענהאנג מיט'ן גרויסע אויפבויאונגס פראצעס פון די צושטערטע שטעדט בילדעט זיך פון דאס ניי א אידישער קבוץ אין יאקאהאמא. עס געפינען זיך אויך שוין איינינע צעהנדליג אידישע פאמיליעס אין טאקיא. ביידע אנגעוויזענע שטעדט בויען זיך אפ מיט דער גרעסטער שנעלקייט. אין טאקיא זיינען שוין אויפגעשטעלט איינינע וואלקענקראצערס אויף די דעכער פון וועלכע עס געפינען זיך טאנץ זאלען, קאבאריי'ען און זאאלאגישע גערטנער מיט לייבען, טיגערען און חיות. קינסטליכע טייכען מיט די שעהנסטע פיש קאלעקציע. א באזונדערען איינדרוק מאכט אויף דעם אנגעקומענעם דער פרעכטיגער פלאץ „באנדזא" ד. ה. דער פלאץ וואו מען ברענט טאג און נאכט אן אונגעהייערע צאהל מנורה'ס (ליכט) און וואו צעהנדליגער טויזענטער מתפללים קומען יעדען טאג בעטען פאר דעם איש פון די 40 טויזענט קרבנות וועלכע זיינען אומגעקומען בעת דער לעצטער ערד ציטערניש און וועלכע געפינען זיך אויסגעלייגט אין ספעציעלע קברים.

דאס ערשטע יאהר נאכ'ן ערד ציטערניש פלעגען פיעל פערזאנען צווישען זיי אויך פיעל אידען פיהרען גרויסע ארטיקלען אין די חרוב געווארענע ערטער. פאר דער לעצטער צייט האט זיך דיעזער מין פעדלעריי אפגעשטעלט. מען פיהרט דארט יעצט בלויז גאלד. און טייערע שטיינער. חוץ דעם געוויסע מינים קאנפעקסיאן סחורה'ס. דיעזער מין פעדלעריי ליגט מעהרסטענטיילס אין די הענט פון די טאטערען. אידען פארנעהמען זיך דערמיט ווייניג.

אויף די אינזלען פון צפון יאפאן, באקאדאטי (נעהענטער צו קאמטשאטקא) געפינען זיך קאנסערוואן־זאוואדען און איינינע אידישע קאנסערוואן־פירמעס.

דער אידישער קבוץ אין נאגאסאקי איז פאר די לעצטע יאהרען אינגאנצען צורונען געווארען. דורכ'ן אנגעוויזענעם פארט געהט איצט די גאנצע עמיגראציע אויף אויסטראליע, פיליפינען און בריטישע האלענדישע און פראנצויזישע אינדיע (די אינזלען). די כארבינער אידישע עמיגראציע ביוראו איז געצוואונגען צו שיקען די אידישע וואנדערער אין נאגאסאקי אין א יאפאנישען האטעל וואו מען רעדט רוסיש.

ניט קוקענדיג אויף אלע באגרענצונגען וואקסט דער אידישער ישוב אין יאפאן און עס ענטוויקעלט זיך א ניי לעבען מיט א נייעם לעבענסשטייגער, וועלכע האט זיין באזונדערען קאלאר.

(איטא)

זעהט פלארידא
מיט אייערע
אייגענע אויגען
פאר $100.00

קריגט איהר ערשטע קלאס ריטורן רייזע איינשליסענדיג א פולמאן. גוט צו אומקעהרען זיך ביז יוני 15־טען, 1926.

פאר פולע איינצעלהייטען וועגען מארטש טורס פרעגט אלפרעד וו. לאו, קענעדער מענעדזשער, הייוועו ווילא קארפאריישאן. 1101 ס. פי. אר. בילדינג, טאראנטא. טעלעפאן עלגין 1053.

דער טור פארלאזענדיג טאראנטא מארטש 5־טען איז באגרענעצט אויף 25 מענשען. בוקט זאפארט.

די עפידעמיע פון ליעבע זעלבסטמארדען אין גאליציען

אין ווארשאווער „מאמענט" לעזען מיר פאלגענדע קארעספאנדענץ פון לעמבערג.

שיסען איז אין לעמבערג אריין אין דער מאדע. עס פארגעהט כמעט נישט קיין טאג, אז די לעמבערגער פאליציי־כראניק זאל ניט נאטירען איין אדער עטליכע פאלען פון א זעלבסטמארד דורך דערשיסען זיך. די סבות פון די זעלבסטמארדען זענען פארשיעדענע, איינמאל איז עס די שווערע עקאנאמישע לאגע, א צווייט מאל א פאמיליען סכסוך, מייסטענס אבער אן אומגליקליכע ליעבע. די זעלבסטמארדען זענען שוין דא געווארען אזא אלגעמיינע טאג־טעגליכע ערשיינונג, אז די צייטונגען האבען זיי כמעט אויפגעהערט צו נאטירען.

אינטערעסאנט און כאראקטעריסטיש איז אבער ביי דעם אלעם, אז די צאהל אידישע זעלבסטמערדער איז, אין פארהעלטניש צו דער אלגעמיינער צאהל, א זעהר גרויסע; באזונדערס גרויס איז די צאהל פון די מארדען און זעלבסטמארד'ען צוליעב אן אומגליקליכע ליעבע. עס איז שוין ביי די לעמבערגער יונגעלייט געווארען א מאדע זאך, אז טאמער געהט עס ניט גלאט צו אין דער ליעבע, דאן קלעהרט מען ניט קיין סך, מען נעהמט א רעוואלווער און מען שיסט דער כלה און עוואנטועל אויך זיך.

דאס לעמבערגער אידישער פערטעל האט שוין איצט די דריטע ליעבע טראגעדיע, וועלכע האבען זיך אלע געענדיגט אויף א זעהר בלוטיגען אופן.

קודם פנחס מאנגאט, וועלכער האט דערשאסען זיין כלה סאבינא פליסער און אויך איהר גאנץ אומשולדיגע שוועסטער, בלויז דערפאר, ווייל סאבינא, וועלכע ער האט געליעבט, האט ניט געוואלט ווערען זיין ווייב. דער פראצעס געגען מאנגאט איז, ווי באוואוסט פארגעקומען מיט עטליכע וואכען צוריק, און מאנגאט איז דאמאלסט פון געשוואוירענעם געריכט באפרייט געווארען.

די צווייטע זעלבסטמארד טראגעדיע וואס האט אויפגערודערט דאס גאנצע אידישע לעמבערג איז געווען דער זעלבסטמארד פון דאקטאר שאכט און זיין פרוי. דער זוהן א לעמבערגער אריסטאקראטישער פאמיליע דר. שאכט, האט חתונה געהאט מיט אן ארים מיידעל. זיינע עלטערען זענען געווען געגען דאזיגען שידוך און האבען זייער זוהן מעביר נחלה געווען. אוים פארצווייפלונג האבען דר. שאכט און זיין פרוי דורך צוויי רעוואלווער קוילען געמאכט א סוף צו זייערע לוידען.

איצט איז געקומען די דריטע טראגעדיע, וועלכע ווארפט א מורא'דיג ליכט אויף דער דעמאראליזאציע, וואס די וועלט־מלחמה האט אריינגעבראכט צווישען דער אידישער יוגענד. עס איז גענוג דער מינדעסטער מכשול אין דער ליעבע און מען כאפט שוין א רעוואלווער און מאכט א תל פון צוויי יונגע אידישע לעבענס.

דער 19 יעהריגער דענטיסט געהילף אהרן הערכעס האט דערשאסען זיין 18 יעהריגע געליעבטע חנה שובערט און דאזיך אליין, און דאס אלץ צוליעב דעם וואס טאטע האט געהאלטען, אז עס איז נאך פאר זיין זוהן ניט געקומען די צייט, אז ער זאל שוין חתונה האבען, אז ער מוז טראכטען פריהער זיך צו שאפען עפעס אן עקזיסטענץ מעגליכקייט.

אינטערעסאנט זענען די אומשטענדען ביי וועלכע די טראגעדיע האט זיך אפגעשפיעלט.

אהרן הערכעס און חנה שובערט האבען זיך מיט מעהר ווי א יאהר צוריק באקענט ערגעץ אויף א פארוויילונג און זיי האבען זיך באלד פארליעבט איינער אין צווייטען. ביידע זענען נאך געווען יונג און דאך האבען זיי תיכף אנגעהויבען קלעהרען וועגען א תכלית, ווי אזוי עס וועט זיי מעגליך זיין חתונה צו האבען, אבער אנשטאט זיך צו נעהמען ענערגישער צו דער ארבייט, האט הערכעס זיין בערוף אלע מאל מעהר פארנאכלעסיגט, ער פלעגט גאנץ אפט צו דער ארבייט ניט קומען. ביז זיין בעל הבית האט איהם אפגעזאגט פון דער שטעלע. הערכעס איז געבליבען אהן ארבייט. אויך די שובערט האט נאכגעטון איהר געליעבטען. זי איז געווען א מאדיסטין און פלעגט פריהער שעהן פארדיענען. לעצטענס האט זי אבער אויך פארנאכלעסיגט איהר פאך, אזוי אז זי האט פארלוירען אלע איהרע קונדען.

ביידע זענען געווען אהן פרנסה און האבען געפאדערט פון זייערע עלטערען, ווי חתונה מאכען, ווייל לענגער ווארטען קאנען זיי שוין ניט. ווען די עלטערען האבען אהרנ'ען צום לעצטען מאל אפגעזאגט האבען אהרן און חנה באשלאסען א סוף צו מאכען צו זייער לעבען.

אהרן האט ניט געהאט קיין געלד אפילו אויף א רעוואלווער, און ער האט זיך געמוזט ווענדען צו א שכן, אז ער זאל איהם בארגען 20 זלאטעס. פאר דעם געלד האט ער געקויפט א רעוואלווער. אפגעשמועסט האבען זיך חתן־כלה צו זיין מארגען אין דער וואוינונג פון די שובערטס און דארט אויסצופיהרען זייער פלאן נאכמיטאג, ווען קיינער וועט ניט זיין אין דערהיים.

אין טאג פון טויט האבען ביידע נאך א גאנצען פארמיטאג שפאצירט, און ערשט ארום 3 א זייגער איז חנה אהיים געקומען. עטוואס שפעטער איז געקומען אהרן הערכעס. אין דערהיים איז קיינער מעהר ניט געווען. זיי האבען זיך פארשלאסען און ערשט דער ווידער קול פון צוויי רעוואלווער שאסען האט אויפמערקזאם געמאכט די שכנים, אז ביי די שובערטס אין שטוב האט זיך אפגעשפיעלט א שרעקליכע טראגעדיע.

ווען מען האט אויפגעבראכען די טיהר האט מען געפונען ביידע יונגע מענשען ליגען טויט און אויפ'ן טיש איז געלעגען א בריעף, געשריבען אין דער פוילישער שפראך:

„היינט הרג'ענען מיר זיך. עס איז אונז שווער לענגער צו לעבען אין דער אונערטרעגליכער לאגע און מיר קאנען ניט לענגער אויסהאלטען פון די שטענדיגע פלוידערייען, וועלכע וועלען ניט פיהרען צו קיין שום תכלית, סיידען צו אט דעם לעצטען ציעל, מיר פארלאזען די וועלט אהן תרעומות צו עמיצען, און מיר זענען מוחל אלע די וועלכע האבען אונז געטריבען צו אונזער לעצטען שריט.

„אויסערדעם בעט איך מיין ליעבע מאמעשי, זי זאל מיר מיין שריט ניט פאראיבעל נעהמען, ווייל ווייטער אזוי לעבען ווי איך האב געלעבט איז פאר מיר אוממעגליך. אונזער לעצטער ווילען איז, אז מען זאל אונז צוזאמען מקבר זיין. גריסען פאר אלע אונזערע בעקאנטע און קרובים.

אהרן און חנה."

אינטערעסאנט איז געווען דאס פארהאלטען זיך פון יונגען זעלבסטמערדער אין אווענט פארן טויט. ער איז אהיימגעקומען און איז געווען זעהר לוסטיג. ער האט געהאלזט און געקושט אלע אנוועזענדיגע אין דערהיים און יעדער באזונדער האט מיט איהם געמוזט טאנצען.

א טאג־בוך מיט זעהר אינטערעסאנטע נאטיצען האט מען געפונען ביי הערכעס. עס שטעלט זיך דא ארויס די פוסטקייט, וואס האט געהערשט אין דער נשמה פון דאזיגען קריעגס־קינד, פאר וועלכען עס איז געווען גענוג דער מינדעסטער מכשול, אז ער זאל מאכען א טראגישען סוף צו זיין לעבען און צום לעבען פון דער, וועלכער ער האט געהיים געליעבט.

TO and FROM
EUROPE
VIA HAMBURG

אויף אונזערע 5 שרויפענדיגע שיפען רעזאלוט, רעליענס, אלבערט באללין, דייטשלאנד, האמבורג, און די פאפולערע איין־קאבין שיפען קליוולאנד, וועסטפאליא. טהורינגיא.

PERSONALLY CONDUCTED
EUROPEAN TOURS

$175
פון ניו יארק קיין
האמבורג און צוריק
(אויסער יונייטעד סטייטס רעווענו טאקס).

וועכענטליכע אפרייזע.
— כשר קיטשען —

וועגען ערלויבנישען צוריק אריינצוקומען און אנדערע אינפארמאציע, ווענדעט זיך צו וועלכען ס'איז לאקאלען אגענט אדער צו:

United American Lines
(Harriman Line) Joint Service with
Hamburg-American Line
656 Main St. Winnipeg, Canada

די ארבייטער וועלט

פרויען אין דער אינדוסטריע אין די פאראייניגטע שטאאטען

זייערע וועכענטליכע ארבייטס־שטונדען אין פארשיעדענע שטאטען, און די ארבייט אין דער היים.

פון צפורי

דער גרויסער, מאדערנער פראדוקציע־ראד וואס האט מיט זיין ווילדען אימפעט ארויסגעשטויסען דעם אמאליגען פרימיטיווען ווארשטאט פון דעם שאפונגס־ מארק, האט אויך אין דער זעלבער צייט אבזוריות'דיג פארשקלאפט די היינטיגע ארבייטער פרוי. מיר האבען אונטערשטרייכט די ווערטער ,,ארבייטער פרוי'', ווייל די ,,באלעבאסטע־פרוי'' פון היינט, אדער די קליינבירגערליכע פרוי — שוין אפגערעדט פון דער רייכער דאמע, ווייסט גאנץ ווייניג וועגען דעם יאך וואס די מאדערנע מאשין האט ארויפגעלייגט אויף איהר שוועסטער, דער ארבייטער פרוי. דאס זעלבע, געפינט זיך אויך דער מאן — דער ארבייטער־מאן אין א בעסערער לאגע ווי די ארבייטער פרוי פון היינט.

אמת, דער מאן ארבייט מעהרסטענס אזוי שווער, און זיכער נאך שווערער ווי די (ארבייטער) פרוי, ער טוט אזעלכע שווארצע ארבייט, וואס א פרוי איז אפילו, לויט'ן געזעץ אין דער גאנצער ציוויליזירטער וועלט. ניט ערלויבט צו טאן. ער ארבייט אפט אויך לענגערע שטונדען ווי די פרוי, פונדעסטוועגען איז עס דאך כמעט א פאקט אז דער ארבייטער־מאן געפינט זיך היינט אין א בעסערער לאגע בנוגע ארבייטס־באדינגונגען ווי די פרוי. פארוואס?

דער וויסקאנסינער ענטפער איז, וואס דער מאן האט שטענדיג א באשטימטע צייט צו ארבייטען, בעת די פרוי, קיינמאל ניט. עס איז פאראן א ווערטעל אז ,,דעם מאנ'ס ארבייט איז פון זונען־אויפגאנג ביז זונען־אונטערגאנג אבער די פרוי'ס ארבייט איז שטענדיג פארנומען''. דאס איז זעהר כאראקטעריסטיש בנוגע דער ארבייטער פרוי, אומעטום און ביי וואס פאר א פאך אדער מלאכה זי זאל ניט ארבייטען.

אין די פאראייניגטע שטאטען למשל, וואו די פרוי איז פארטרעטען אין דער פאבריק אין א גרעסערער פראפארציע ווי אין אנדערע לענדער, פיהלט זיך אם שטארקסטען דער דאזיגער פאקט. פרויען האבען ניט קיין באשטימטע ארבייטס־צייט. אין יעדען שטאט, אדער בעסער געזאגט אין יעדען פאבריק באזונדער, ארבייטען זיי אזויפיעל אדער אזוי ווייניג וויפיעל עס לוינט זיך פאר זייער ארבייטס־געבער. לעצטענס איז געמאכט געווארען א וויסקאנסינער שטודיום אין דער הינזיכט, און די פאקטען וואס זענען ארויסגעבראכט געווארען זענען העכסט אינטערעסאנט.

די ,,וואומענס ביורא, יונייטעד סטייטס דעפארטמענט אוו לייבאר'', וועלכע האט דעם שטודיום געמאכט וועגען די שטונדען פון פרויען־ארבייט אין דער אינדוסטריע, זאגט צווישען אנדערעם אט וואס:

,,...די אונטערזוכונג אין די פאלגענדע אכצעהן שטאטען, — אלאבאמא, ארקענזאס, דעלאווער, דזשארדזשיא, אילינאיז, אינדיאנא, אייאווא, קענטאקי, מערילענד, מיסיסיפי, מיזורי, ניו־דזשורזי, אהייא, אקלאהאמא, רהאד־איילענד, סאוט־קאראליינא, טענעסי און ווירדזשיניא, האט ארומגענומען אן ערך 2,600 ,,עסטאבלישמענטס'' אדער באשעפטיגונגס־פלעצער, און ארום 223,000 פרויען, און לויט אן אלגעמיינער אפשאצונג איז צו זעהן אז עפעס מעהר פון איין דריטעל פון די פרויען, האבען א וועכענטליכע ארבייטס־באשעפטיגונג פון 48 שטונדען אדער עפעס ווייניגער, און בלויז ארום 7 פראצענט ארבייטען 44 שטונדען א וואך''.

עס איז אויך אויסגערעכנט געווארען אז צוויי דריטעל, ארבייטען מעהר ווי אן 48־שטונדען ארבייטס־וואך, און איין פינפטעל פון זיי, ארבייטען 54 שטונדען אדער לענגער. דאס איז אבער ניט די לענגסטע שטונדען פון ארבייט אין די שטאטען. עס זענען פאראן אן ערך, 3711 פרויען וואס ארבייטען זעכציג שטונדען א וואך און מעהר אויך. אבער דאס איז נאך ניט די גאנצע צרה. מען דארף דאך ניט פארגעסען אז כמעט 95 פראצענט פון די ארבייטענדע פרויען, טוען אויסער דעם, הויז־ארבייט אויך — נאכדעם ווי, זיי קומען אהיים פון דער ארבייט, און ווען מען נעהמט דעם דאזיגען פאקט אין אנבאטראכט, זעהט מען פארוואס די לאגע פון דעם ארבייטער־מאן איז א גינסטיגערע ווי די פרוי.

עס איז באשטעטיגט געווארען אז ניט נאר פארהייראטע פרויען, נאר אפילו יונגע מיידלאך וועלכע ארבייטען דעם גאנצען טאג אין פאבריק, טוען הויז־ארבייט ווען זיי קומען אווענט־צייט אהיים פון דער ארבייט. די מיידלאך־ארבייטער וועלכע וואוינען מיט זייערע עלטערן צוזאמען העלפען ארום זייערע מוטערס, און אפילו יענע מיידלאך וואס וואוינען אין א פרעמדער הויז, וואשען, קאכען און פאריכטען אויך אליין כדי צו איינשפארען די הוצאות. וועגען דער באלעבאסטע פרוי וואס ארבייט אין פאבריק איז דאך קיין פראגע ניט וואס זי האט הויז־ארבייט. און אט אזוי ארום איז עס אן איבערציינטער פאקט אז ,,אויב (ארבייטער) מענער ארבייטען פון זונען־אויפגאנג ביז זונען־אונטערגאנג, האבען אבער (ארבייטער) פרויען קיינמאל קיין פרייע צייט ניט''.

א גאנץ באזונדער פאקטאר וואס מאכט די פרויען־ארבייט אונערטרעגליך שווער איז די מאנאטאנקייט, פון דעם סארט ארבייט וואס זיי טוען. מעהרסטענס ארבייטען פרויען ביי איין און דער זעלבער סארט ארבייט טאג־איין טאג־אויס, און דווקא איז עס א גאר פשוט'ע ארבייט, וואס מען דארף דערביי ניט באנוצען קיין שארפזין אדער געלונגענע איינפאלען און זאלען מאכען די ארבייט אינטערעסאנט. אין דער נאדעל־ארבייט, צום ביישפיעל, וועט איהר באמערקען אז א פרוי זיצט טאג־טעגליך און נעהט בלויז א לאנגען נאט (סיום). און אנדערע ווידער זיצט דעם גאנצען טאג און שטעלט אריין קעשענעס און ד. גל. ווי געזאגט, דארף מען ביי אזא ארבייט ניט אנווענדען קיין צופיעל שכל. אבער די ארבייט אליין איז א מאנאטאנע, און דאס ווירקט שלעכט אויף דער פרוי.

ביי אין אנדערען קען עס אפשר קלינגען לעכערליך, אבער דאס איז א בולט'ער פאקט וואס לאזט זיך ניט אפלייקענען, און ניט נאר איז עס דער פאל בנוגע דער נאדעל־ארבייט, נאר אין יעדער אנדער מלאכה הערשט אויך דער זעלבער צושטאנד, ווייל אומעטום טוט ניט די פרוי קיין קאמפליצירטע ארבייט, און די איינפאכע ארבייט ווערט דערעסען, און עס ווירקט שלעכט אויף דעם געזונט פון דער ארבייטער־פרוי.

מאנופעקטשורערס וועלכע באנוצען זיך מיט פרויען־הענט, הויבען דאס היינט אן צו באמערקען, און אייניגע האבען אנגעהויבען פארקלענערען די ארבייטס־וואך שטונדען. דער שכל דערביי איז א פשוט'ער. אויב די פרוי ארבייט קירצערע שטונדען און האט א מעגליכקייט צו באפרייען זיך יעדען טאג פריהער פון דער ארבייט, קומט זי מארגען אין דער פריה צו דער ארבייט א סך פרישער, מונטערער, ווי ווען זי וואלט געארבייט לאנגע שטונדען, ביז שפעט אין אווענט. און דאס איז דאך שוין אן אלטער כלל, אז אויב מען פיהלט זיך פריש ארבייט מען געשמאקער און דערפאר שנעלער אויך, פראדוצירענדיג אזוי ארום מעהר ארבייט אין דער זעלבער צייט.

אויף ווי ווייט דאס איז אמת, קען איבערציינגען די מעשה מיט דעם לאמפען־מאנופעקטשורער וועלכער האט איינמאל אין ,,סלעק''־צייט געוואלט פארקלענערען די פראדוקציע מיט 5,000 לאמפען א וואך, און אזוי ווי ביי איהם האט מען געארבייט 50 שטונדען א וואך, האט ער געשניטען די צייט אויף 44 שטונדען א וואך. אבער ווי איבערראשט איז ער געווארען אז נאכדעם ווי מען האט אפגעארבייט די ערשטע וואך צייט, האט ער דערזעהן אז די ארבייטער האבען ארויסגעגעבען נאך מעהרער ארבייט ווי אין די פריהערדיגע וואכען, און אויסער דעם זענען אלע ארבייטער געווען מונטער, לעבעדיג, אנשטאט דעם אז זיי זאלען גענעצען און זיין פארשלאפען.

עהנליכע ביישפיעלען קען מען ברענגען פון אנדערע מאנופעקטשורערס וועלכע האבען געהאט די זעלבע געלעגענהייט ווי דער לאמפען־מאנופעקטשורער, און ניט נאר האבען זיי זיך אליין אין דעם איבערצייגט, נאר זיי האבען נאך אנגעהויבען פארקלענערען די ארבייטס־שטונדען ביי זיי אין די פאבריקען — ניט אויס רחמנות וועגען צו די ארבייטער, נאר פאר זייער אייגענער טובה וועגען.

דער דאזיגער פאקט דיענט פאר פרויען אזוי גוט ווי פאר מענער, אבער הויפטזעכליך איז עס וויכטיג בנוגע פרויען־ארבייטער — אזוי גוט ווי פאר זייערע באלעבאטים אליין.

קענעדע דארף אויסהאלטען אלטע בירגער

אין א רעדע וואס ער האט זונטאג געהאלטען אין לייבאר טעמפעל, האט דזשאהן ג. א'דאנאהו ק. סי., שטארק קריטיקירט די קענעדער רעגירונג פאר איהר נאכלעסיגקייט צו באזארגען איהרע אלטע הילפלאזען בירגער, דורך באשטימען א פענסיע פאר די אלטע.

ער האט אויפגעוויזען אז אין קענעדע זענען איצט פאראן 150,000 אלטע מענשען וועלכע זענען בארעכטיגט צו אן עלטער־פענסיע, אבער צו קריגען דען די דאזיגע אלטע לייט אזא פענסיע?

— פאר דעם אלטען מאן, האט ער געזאגט, וועלכער איז דער געוועזענער ,,סאלדאט פון דער אינדוסטריע'', איז קיין שום שטיצע ניטא, אבער ווען מען דארף פיהרען מלחמות דאן ווערען שנעל געשאפען גענוג מיליאנען דאלארס, און מען קען אויסהאלטען צעהנדליגער טויזענטער סאלדאטען.

מר. א'דאנאהו האט אויך אנגעוויזען אז די דאזיגע אלטע לייט, וועלכע זענען פריהער געווען וויכטיגע מיטגלידער פון דער געזעלשאפט זייענדיג נוצליך אויפ'ן אינדוסטריעלען געביעט, פארברענגען אבער ,,דעם אווענט פון זייער עלטער'' אין די ,,דזשייל־פארמס, אדער פארשיעדענע עהנליכע אינסטיטוציעס.

ארבייטער רינג סיטי קאמיטע אינדארסירט דעם שוך סטרייק

פאלגענדע רעזאלוציע איז אנגענומען געווארען מיטוואך דעם 17־טען פעברואר, ביי א ספעציעלע פארזאמלונג פון שטאדט קאמיטעט פון ארבייטער רינג:

,,אויסהערענדיג פון דעם קאמיטעט וועלכער פארטרעט די סטרייקער פון דער בי. און עס. שיך קאמפאניע און ווי אזוי די בעלי בתים זוכען אויך צו פארשפרייטען ראסען־האס, פארשפרייטענדיג שנאה צווישען די אידישע און קריסטליכע ארבייטער, אינדארסירען מיר ניט נאר דעם גערעכטען סטרייק נאר מיר פארדאמען אויך מיט די שארפסטע ווערטער די דאזיגע טאקטיק פון די בעלי בתים.

,,מיר פאדערען אויף אלע ארבייטער רינג מיטגלידער ווי אלע ארבייטער בכלל, צו שטיצען די סטרייקער מאראליש און פינאנציעל, און העלפען זיי אויסקעמפען דעם גערעכטען סטרייק ביז א זיעג''.

פאר דער טאראנטא סיטי און
דיסטריקט קאמיטעט,
דזשיי. דעססער, סעק.

יודזשין דעבס באגריסט דעם געווערקשאפטען פאלעסטינע קאמפיין

דער אפיס פון געווערקשאפטען קאמיטעט האט איצט ערהאלטען דעם נוסח פון דער טעלעגראפישער באגריסונג, וועלכע דער בארימטער סאציאליסטישער פיהרער פון אמעריקא, יודזשין דעבס, האט צוגעשיקט צו דער גרויסער ארבייטער קאנפערענץ אין שיקאגא. אין דער טעלעגראמע שרייבט גענאסע דעבס, צווישען אנדערעם, פאלגענדעס:

,,איך באדויער זעהר וואס צוליעב דרינגענדע אנגעלעגענהייטען, האב איך ניט די מעגליכקייט פערזענליך אנוועזענד צו זיין ביי אייער קאנפערענץ. איך האב אימער געהאט גרויס פארעהרונג פאר די געווערקשאפטען און פאר זייערע ארבייטען, און איך פיהל באזונדערס פאראינטערעסירט אין דיזער גרויסער פאלעסטינא אונטערנעהמונג, מיט וועלכער איך בין אין הארציגען איינשטימונג, און פאר וועלכער איך ווינש דעם גרעסטען מאס פון ערפאלג''.

די זעלביגע קאנפערענץ איז אויך באגריסט געווארען פון דעם נאציאנאלען סעקרעטאר פון דער סאציאליסטישער פארטיי, דזשארדזש קארקפאטריק, וועלכער האט אויסגעדריקט גרויס באוואונדערונג פאר דער אידישער ארבייטער־שאפט פון ארץ ישראל, וועלכע ער באטראכט פאר א נייעם, מוסטערהאפטען צווייג פון דער אינטערנאציאנאלער ארבייטער באוועגונג, און ער אפעלירט, דאס די סימפאטיען צו די פאלעסטינישע חברים און זייער שאפונג זאל זיך אויסדריקען דורך קאלטען מזומן און אין דער דורכפיהרונג פון דעם געווערקשאפטען קאמפיין אויף אן ערפאלגרייכען אופן.

סעלנערינס קריגען וועניג געהאלט

אונטער דער אויפזיכט פון די טרייד יוניאנס וועלכע נעהמען אן אנטייל אין דעם ארגאניזירונגס קאמפיין, זענען אין לייבאר טעמפעל און אין דעם טאראנטא רעילוועי עמפלאיס יוניאן געבוידע, אפגעהאלטען געווארען מיטינגען מיט'ן צוועק צו ארגאניזירען די פארשיעדענע פאר־ארבייטער ביי אונז אין שטאדט.

אויף א מיטינג פון די פרויען־ווייטערס אין די היגע האטעלען, האט זיך ארויסגעוויזען אז זיי קריגען זעהר א קליינעם געהאלט, אזוי אז זיי האבען בלויז גענוג צום לעבען.

עס זענען אויך אפגעהאלטען געווארען פארזאמלונגען פון די יוניאן־מעקאניקס און פון די שוך־ארבייטער. די יוניאן פון די לעצטע האט צוגעקראגען נייע 50 מיטגליעדער.

לייבאר טעמפעל איז אויף א זיכערען באדען

ביי דעם יעהרליכען מיטינג וואס איז אפגעהאלטען געווארען פון דער טאראנטא לייבאר טעמפעל קאמפאני, לימיטעד, איז אויסגעהערט געווארען א צופרידענשטעלענדער באריכט וועגען דעם פינאנציעלען צושטאנד פון דעם טעמפעל.

דער באריכט וואס איז אפגעגעבען געווארען צייגט אז די איינגאהמע פון דעם פארגאנגענעם יאהר איינשליסענדיג דעם לעצטען יעהריגען באלאנס האט באטראפען א סומע פון $19,476.78, און די אויסגאבען פאר דעם זעלבען פעריאד האבען דערגרייכט ביז $16,614.79, איבערלאזענדיג א באלאנס פון $2,861.99.

צווישען די אויסגאבען ווערט אריינגערעכנט $738.88 פאר דיווידענטס און איבער $600.00 פאר אויסשטאטונגען.

עקסידענטען מיט ארבייטער אין אנטעריא

אין פארלויף פון דעם מאנאט יאנואר 1926, זענען געווען 4,465 עקסידענטען, לויט ווי עס איז באריכטעט געווארען צו דער ווארקמענס קאמפענסיישאן באארד, פון אלע ארבייטס־געבער אונטער ,,קאמפענסיישאן'' אין אנטאריא, איינשליסענדיג 24 טויט־פאלען.

אין דעצעמבער, 1925, זענען געווען 5,207 עקסידענטען, איינשליסענדיג 28 טויט־פאלען; און אין יאנואר 1925 זענען געווען 4,042 עקסידענטען ווי עס איז באריכטעט געווארען צו דער באארד, איינשליסענדיג 19 טויט־פאלען; די טאטאל סומע באנעפיטינג וואס איז ארויסגעגעבען געווארען פון דער ווארקמענס קאמפענסיישאן באארד אין יאנ. 1926 באטרעפט $425,349.23, איינשליסענדיג $79,135.94 פאר מעדיצינישע הילף. וואס צייגט א היבשע פארקלענערונג פון 1925, ווען די טאטאל סומע וואס איז ארויסגעגעבען געווארען האט באטראפען $471,256.85 איינשליסענדיג א סומע פון $64,316.85 פאר מעדיצינישע הילף.

איפערזוכט

(א מאנאלאג פון א משוגענעם)
פון קאראליינע ה. באטלער.

(סוף)

עס איז געוועזען פאר מיר אזוי קאמיש — מיך אנצונעהמען פאר משוגע! איך האב געוואוסט דאס זי וואלט גיכער געשטארבען איידער זיך צו באקלאגען אויף מיין באהאנדלונג, און דער טייפעל האט געשריגען: נעהם דיין נקמה, איצט, פאר דעם פארגעניגען וואס זי האפט צו האבען נאך דיין טויט. גיב איהר צעהן טויזענט שטעך אין איהר פארוואונדעטען הארצען מיט דיין אומפריינדליכקייט פאר די צעהן טויזענט דאלאר וואס זי וועט קריגען. גיב איהר ניט קיין רוה! מאטער זי אויס ביז צום טויט און דאן זאל זי פארגעניגען האבען פון דעם געלט וואס זי וועט קריגען. כא! כא! כא!

אפטמאל האב איך באשלאסען צו דערציהען בלויז ביז דער צייט פאר וועלכען דער קאנטראקט איז באצאהלט געווארען און ווען ער וועט אויסגעהן, זאל איך דאמאלסט שטארבען, אפנארענדיג זי צולעצט. עס זענען געווען צייטען אפילו ווען איך האב אראפגעווארפען פון זיך דעם שלייער פון משוגעת, ווייל — געדענקט, איך בין ניט געווען משוגע — און האב גענומען מיין פאנין צו זיך אויף דער שוים מיט ליעבע און צערטליכקייט, בעטענדיג איהר מיר צו פארגעבען. און זי מיט איהר אמת'ן פרויען הארץ, פלעגט מיך בענטשען און פארגעבען מיין שולד קעגען איהר.

דעם ערשטען פון דעם קומענדען מאנאט האט געדארפט אויסגעהן דער קאנטראקט, און פון עטליכע וואכען פריהער, בין איך געווען אויסערארדענטליך פריינדליך צו מיין פרוי. דער טייפעל האט מיך געהאט פארלאזען פאר א שטיקעל צייט, אבער געדענקט ניט דאס ער איז אוועק גאר אין גאנצען. וואס נעהענטער עס איז געקומען דער מאנאט איז מיין פאני אלץ פרעהליכער געווארען. איהר טראט גרינגער און א שמייכעל ווי אמאל האט זיך געשפיעלט אויף איהר זיסען פנים.

עס איז געוועזען בלויז איין טאג, פאר דעם ערשטען פון מאנאט, ווען איך האב ליגענדיג אויף דער זאפע, צוגעצויגען צו זיך מיין פאנין און שפילענדיג זיך מיט איהרע שעהנע צעפ, זי געפרעגט:

— ווייסטו טייערע אז דער קאנטראקט פון מיין לעבענס פארזיכערונג געהט מארגען אויס? און דאך, זעהסטו, ליג איך דא אזוי רוהיג און מונטער, ווי שענדליך עס איז פון מיר.

— דאנקען גאט, מיין טייערער, וואס דו ביזט אזוי! — האט זי געענטפערט צערטליך, מיך ארומנעהמענדיג. — דאנקען גאט! און טרעהרען האבען געפינקעלט אויף איהרע לאנגע, געקרייזעלטע וויעס.

זאל איך איהם באנייען? האב איך זי געפרעגט, שמייכלענדיג איהר אין פנים אריין.

— אה ניין! ניט פאר קיין פאל אין דער וועלט, אויב דו ליעבסט מיך זאלסטו עס ניט טאן! האט זי געשריגען, ארויסגליטשענדיג זיך פון מיינע הענט אויף איהרע קניע, און פרעסענדיג מיין קאפ צו איהר ברוסט. ''דו ווייסט ניט די מאטערניש וואס איך בין אויסגעשטאנען פון דיין איינפאכען טאט, וואס דו האסט געטאן דורך אמת'ער ליעבע און געטריישאפט צו מיר — מיין טייערער! באנייע איהם ניט! און א ציטער האט זיך געפיהלט דורך איהר קערפער.

— נו, האט דער טייפעל געשעפטשעט, צימבלענדיג אויף מיינע הארצענס־סטרונעס ביז זיי האבען געפלאצט, איז זי ניט קיין אקטריסע? ווי פיין, זי פארשטעלט זיך. זי וויינט דאכט זיך. אה! אבער דאס איז בלויז, ווארום דו ליגסט נאך ניט אויף דעם בית עולם.

דאס דאזיגע איינציגע מאל האב איך זיך ניט צוגעהערט צום טייפעל. איך האב פארשפראכען מיין פאנין צו ערפילען איהר בקשה, ניט צו באנייען דעם קאנטראקט און בין אוועק צו מיין באשעפטיגונג.

צוריק קומענדיג אהיים, דעם זעלבען אויפדערנאכט, ווי ווייניג האב איך געדענקט אז דאס וועט זיין מיין לעצטער אויף דער נאכט מיט מיין געליעבטער פרוי, מיין לעצטע, לעצטע נאכט!!!

הער! הוליעט איהר שפאטענדיגע טייוואלים! טאנצט און פלאפעלט, פליעסקעט מיט די הענט פון העלישער פרייד טומלענדיג אין מיין מארך: ''עס איז געווען די לעצטע''. עס ארט מיך ניט, איהר קענט מיך ניט משוגע מאכען. איך בין ניט משוגע.

דעם דאזיגען אויפדערנאכט, זענען מיר ביידע — איך און מיין פעני, געווען אזוי גליקליך. מיר האבען גערעדט וועגען אונזער צוקונפט. מיר האבען געבויט פאלאצען וואו אונזערע טעג אין

(פארזעצונג אויף זייט 2)

פאלקס סובסקריפשאן ווערט איינגעלאדען
פאר א נייער ''אישו'' פון—

$45,000,000

דאמיניאן אף קענעדע

ריפאנדינג לאון 1926
צוואנציג־יאהר 4½% באנדס

דאטירט פעברואר 1־טען, 1926. פעליג פעברואר 1־טען, 1946.

דער קרן איז צאלבאר אין דעם אפיס פון דעם רעסיווער־דזשענעראל, אין אטאווא, אדער ביי די געהילף רעסיווער־דזשענעראלס אין האליפאקס. סט. דזשאהן, שארלאטטאון, מאנטרעאל, טאראנטא, וויניפעג, רעדזשיינא, קאלגארי, אדער וויקטאריא; האלב־יעהרליכער אינטערעס (פעברואר 1־טען און אויגוסט 1־טען) צאהלבאר אין יעדען בראנטש אין קאנאדע פון יעדער געטשארטערטער באנק.

דענאמינאציעס: $100, $500, $1000.

אלע באנדס קענען רעגיסטרירט ווערען נאר פאר'ן קרן אליין, און באנדס אין דענאמינאציעס פון $500, $1000, $5000, $10,000 און $100,000 קענען רעגיסטרירט ווערען אין פולען.

דיזע באנדס זענען אויטאריזירט אונטער דעם אקט פון דער דאמיניאן אף קענעדע, און ביידע, דער קרן און פראצענט, זענען א חוב פאר דעם קאנסאלידירטען הכנסה פאנד. זיי זענען פארזיכערט מיט דעם פולען קרעדיט, עהרליכקייט און שטייער־קראפט פון דער דאמיניאן אף קענעדע.

דיעזער אפער ווערט געמאכט אונטערווארפען צום פריהערדיגען פארקויף און שטייגונג אין פרייז, און דאס רעכט איז רעזערווירט צו באוויליגען א קלענערע סומע פון באנדס ווי מען האט אפעלירט.

דיעזע באנדס ווערען געאפערט פאר דעליווערי, אין ציטווייליגע פארמע, ווען, און ווי ארויסגעגעבען און דעליווערט צו אונז.

פרייז: 97 און אינטערעסט, איינברענגענדיג 4.73%

ארדערס קענען טעלעפאנירט אדער טעלעגראפירט ווערען (קאלעקט) צו יעדען פון די אונטערגע'חתמ'עטע, אדער קענען אנגענומען ווערען דורך אייער געוועהנליכען באנד־סוחר, סטאק עקסטשענדזש בראקער, אדער דורך יעדער באנק אין קענעדע.

Bank of Montreal
Royal Bank of Canada
Canadian Bank of Commerce

Wood, Gundy & Company
Limited
Dominion Securities Corporation,
Limited
A. E. Ames & Company, Limited

The National City Company,
Limited

העלפט!

אייערע קרובים נויטיגען זיך אין אייער הילף. די צייט איז שלעכט, דער ווינטער איז ביטערער, און עס קומט נעהנטער צו פסח.

שיקט זיי געלט און שיקט עס
דורך

דוואָרקינ'ס

באנק געשעפט און שיפס־קאנטאר
525 דאנדעס סטריט וועסט
טעלעפאן טריניטי 6744

שנעל, ביליג און זיכער, געצאהלט בלויז אין אמעריקאנער דאלארס, גלייך, אין שטוב אריין, איבער גאנץ פוילען, רוסלאנד און רומעניען.

DR. D. M. COONLEY'S
ORANGE LILY
TRADE MARK
REGISTERED

א זיכערע הילף פאר פרויען אומארדנונגען
10 טעג טריטמענט פריי

אראנדזש לילי איז א זיכערע הילף פאר אלע אומארדנונגען פון פרויען. עס ווערט אנגעווענדעט לאקאל און עס ווערט אריינגעזויגען אין די ליידענדע געוועבען. דאס טויטע אדער אפגעשוואכטע אין דעם אנגעזאמעלטען פלאץ ווערט ארויסגעשטויסען, גיבענדיג שנעלע גייסטיגע און פיזישע הילף; די בלוט־קאנאלען און נערווען אנגעצויגען און געשטארקט, און די צירקולאציע ווערט נארמאל איינגעשטעלט. ווייל דיזער טריטמענט איז שטרענג באזירט אויף וויסענשאפטליכע פרינציפען, און ווירקט אויפ'ן אקטועלען פלאץ פון דער אנשטעקונג, מוז עס טאן נאר גוטעס אין אלע פארמעס פון פרויען קראנקהייטען, איינשליסענדיג פארשפעטיגטע און שמערצפולע ,,מאנאטליכעס'', ליוקאריא, ,,אראפפאלען'' פון דער געבעהר־מוטער, און ד. גל. פרייז $2.00 פער באקס, גענוג פאר איין מאנאט טריטמענט. א פרייע פראבע טריטמענט, גענוג פאר צעהן טעג, איז ווערט 75ס. וועט געשיקט ווערען אומזיסט צו יעדער ליידענדער פרוי וואס וועט מיר צושיקען איהר אדרעס, איינשליסענדיג דריי סטעמפס און אדרעס

MRS. LYDIA W. LADD, Dept, 53 Windsor, Ont:

פארקויפט אומעטום, פון אלע גרויסע דראגיסטען.

STANDARD THEATRE

טעלעפאן טריניטי 4310

היינט

די איינציגע און לעצטע פארשטעלונג

צום ערשטען מאל אין טאראנטא, וועט אויפטרעטען אין סטענדער טעאטער דער

אוקראינער באלעט

80 פערזאן זינגער און טענצער אונטער'ן לידינג פון

וואסיל אווראמענקא

מיט זעהר א רייכע פארשטעלונג

ספעציעלע דריי נומערן

1) **טשומאק,** היסטארישער עטנאגראפיקעל באלעט

2) **גונטא** היסטארישער באלעט פון 1768

3) **דער וועה פון ישראל**

(אידיש היסטארישער באלעט)

אלע נומערן קומען פאר אין אוקראינער נאציאנאלע קאסטיומען.
אנפאנג 8.15 שארפ.

פרייטאג אווענט, שבת מאטעני און שבת אווענט

צום ערשטען מאהל אין טאראנטא.

„דאס לעבען אין רומעניע"

קויפט אייערע קוילען פון

יאנאווער בראדערס

וואו איהר באקומט בלויז גוטע ראדזשערס קוילען.
268 קווין סט. וועסט. רעזידענץ טריניטי 878. אפיס טעל. עדלייד 3766

ווילט איהר ברענגען אייערע קרובים ?

מיר ארראנזשירען פאר אייך אלע נויטיגע רעגירונגס דאקומענטען צו ברענגען אייערע פאמיליעס פון יענער זייט ים

ראטענבערגס לימיטעד

טעל. עדל. 0693

79 QUEEN ST., WEST

שיף טיקעטס אויף אלע ליינס

פייער אינשורענס, פלייט גלעז, אויטאמאביל, און לייף אינשורענס.

לאיער גלאסס

רום 36—27 אימפיריעל באנק בילדינג, קארנער יאנג און קווין.
טעלעפאן עלגין 5419 — 5418, רעזידענץ מיין 1822
געלט צו לייען אויף מארגיידזשעס.

דזשועלערי דזשאבס

פון אלע סארטען, אלערליי מעדאלס פריוואטע ווי אויך פאר מתנות ווערען געמאכט צו ארדער, אדער ריפּיירס, ביים באוואוסטען דזשועלער

מ. העלער

750 קווין סט. איסט

טעלעפאן־דזשערארד 7863

ליידיס פאקעט בוקס געפיקסט גוט און ביליג.

ספעציעלע נייעס

גאלדבערג האט אריינגעקראגען א גרויסען סטאק פון פינף טויזענט דאלאר ווערט. מיר האבען די שענסטע סטיילישע ווארעס. מיר גיבען סוטס מיט עקסטרא פענטס פאר $35.

ספעציעל פאר דעם מאנאט, פון די בעסטע בלויע סורדזשעס. מיר פארקויפען אויך ווארעס און טרימינגס. קומט זעהן גאלדבערגס סטאק בעפאר איהר נעהט ערגעץ אנדערש, ווייל איהר וועט זיכער סייפען געלט און זיין צופרידען.

M. GOLDBERG, Artistic Gents Custom TAILOR
340 Bathurst st., Toronto. Trinity 8389

אדווערטייזט אייערע „וואנט-עדס" דורכ'ן טעלעפאן

אין טאראנטא'ס איינציגע אידישע טעגליכע צייטונג דער

„אידישער זשורנאל"

זוכט איהר ארבייטער ?
ווילט איהר פארקויפען אדער קויפען א הויז ?
ווילט איהר קויפען אדער פארקויפען אייער ביזנעס ?
ווילט איהר רענטען אדער פארענטען אייער פורנישד רום אדער אפארטמענט ?
ווילט איהר עטוואס פערזענליכעס ?
ווילט איהר קויפען אדער פארקויפען אייער פורניטשור ?
זוכט איהר א פארטנער, אדער פארשידענע אנדערע ביזנעס געלעגענהייט ?

פארשיעדענעס צו קויפען און פערקויפען צו
פאררענטען אדער רענטען

אלעס וואס איהר ווילט אז דער עולם זאל וויסען דאן רופט אונז אפ, און מיר וועלען עס טון פאר אייך.

באנוצט זיך מיט דעם געלעגענהייט און טעלעפאנירט

3967 Adelaide 4517

דאס איבעריגע לאזט איבער צו אונז צו באזארגען

בכויז חזן וולאדאווסקי

איז אנשטענדיג, ריין און פארזיכטיג

אלס מוהל

און מסדר קידושין.

אלע עלטערען פון קינדער זאלען דאס נעהמען אין אנבאטראכט, ווייל דאס איז אין זייער אייגענעם בענעפיט.
קאנטרי לייט קענען מיר אויך רופען אויף זייערע שמחות.
וואוינונג 62 בראנזוויק עוועניו.
טעלעפאן טריניטי 1076.
קאל ארייט אומזיסט.

אלע וויסען אז

חזן קאפלאן

גיט אינשורענס פאר
פייער, בארגלערי
פלייט גלאסס
עקסידענט און סיקנעס
אטאמאביל, און
לייף פאליסעס

פון די בעסטע קאמפאניעס פאר די קלענסטע פרעמיאומס און לייכטע צאהלונגען. ווענדעט זיך צו

M. Kaplan & Son
Crown Life Building
Yong & Colbourne sts., Tel. Elgin 5893
Res. 458 Brunswick Ave.
Tel. HIL. 8332

LOEW'S

„רענס מערנעס"
די בעסטע קאמעדיע פון יאהר.
פישורענדיג קלעיר ווינדזאר און קאנארד נאגעל.
א שעהנער וואדעוויל ביל.

HIPPODROME

די גאנצע היינטיגע וואך
„טהרי פייסעס איסט"
— און —
האראלד לאיד

REGENT

די גאנצע היינטיגע וואך
צום ערשטען מאל אויפ'ן קאנטינענט
„איפר"
דאס ארט וואו די קענעדער סאלדאטען האבען געשפיעלט אזא ראליע.

SHEA'S

די גאנצע היינטיגע וואך

דזשיימס דזש. קארבעט און באבי בערי

דוסי דע קערעקרזשארטא, קארל שענק דוא, בראקס און פילזאן, קלעיר ווינסענט, סטעם און קא., קענעדע אין בילדער.

EMPIRE

COLUMBIA BURLESQUE
TWICE DAILY—2:10 & 8:10

די גאנצע היינטיגע וואך
„פיק־א־בו"
און דער בארימטער אינטערנאציאנאלער כאר.

PANTAGES

NOW PLAYING

אויסגעצייכענטע שעהנע מיידלאך
„די אמעריקאנער ווענוס"
אקטועלע סצענעס פון אטלאנטיק סיטי בארענדע מיידלאך קאנטעסט.
דזשאסי היטהער
מענג'ס סינקאפאייטערס
אנדערע גרויסע אקטען.

פארלאנגט

פארלאנגט וואלונטירען קורכצופיהרען די

מעות חטים זאמלונג

— — פאר דעם — —

פאלקס פאראיין

זונטאג דעם 7־טען מערץ
אלע וועלכע ווילען העלפען אין דער ארבייט זאלען זיך ווענדען צום סעקרעטאר אין פאראיינ'ס אפיס, 26 סיסעל סטריט.
טעלעפאן טריניטי 7777.

טרייסט רעזאלוציע

אברהם און ענע ריינוויין

דריקען אויס זייער מיטלידס־געפיהל און באדויערען צו די פאמיליעס

סאלאוויי און גלאזער

אין זייער גרויסען אומגליק דורכ'ן טויט פון דער יונג פארשטארבענער פרוי

לינא סאלאוויי גלאזער

יעקב ס. בענעט

בארריסטער, סאליסיטארס, נאטאריעס, א. ז. וו.
104 קאנטינענטאל לייף בילדינג
371 בעי סטריט
טעלעפאן עדלייד 2654
וועסט טאראנטא אפיס : 2782
דאנדעס וועסט דזשאנקשאן 0536.
וואוינונג טעלעפאן דזשאנקשאן 0983

מעות חטים

פאר די קראנקע אין די האספיטאלס
פאר די ארימע אין דער היים.

וואס איז אייער ביישטייערונג ?

שיקט אריין אייער ביישטייערונג אין פאראיינ'ס אפיס

26 סיסעל סטריט

אדער רופט אפ ביים טעלעפאן טריניטי 7777
העלפט די ארימע און קראנקע צו מאכען יום טוב.
א. שער, פרעזידענט.

לאיער סאול איזען

בארריסטער סאליסיטאר, נאטארי
קאמישאנער פאר אלע פראווינצען אין קאנאדע.

אפיס :
דאמיניאן באנק בילדינג
קארנער בעי און קווין. רום 4
טעלעפאן עדלייד 3083.

רעזידענס :
טעלעפאן טריניטי W 1079
349 פאלמערסטאן בולווארד,

געלט צו לייען אויף ערשטע און צווייטע מארגעדזשעס.

לאיער ה. ראזענבערג

202 פעדעראל בילדונג

טעלעפאן עדלייד 4504, הויז טעלעפאן לאמבארד 2682

לאיער בירענבוים

אפיס :
דאמיניאן באנק בילדינג.
קארנער קווין און בעי.
טעלעפאן עדלייד 7287.

וואוינונג :
טעלעפאן טריניטי 2533.
226 בעווערלי סטריט.

סטארקיפערס, מאנופעקטשורערס, פעדלער

איצט פאר יום טוב באקומט איהר ביי מיר א גרויסען אויסוואהל פון מענס סוטינג, טוויטס, ענגלישע סחורות, פארשיעדענע סילקס, אלערליי זומער ווארעס, פארטוויל, שעמענס. אויך טיקינג צו די ביליגסטע דזשאבינג פרייזען אין מארקעט. צופרידענהייט און ראיעלקייט גאראנטירט ראנדעס קאר סטאפט ביי מיין טיר.

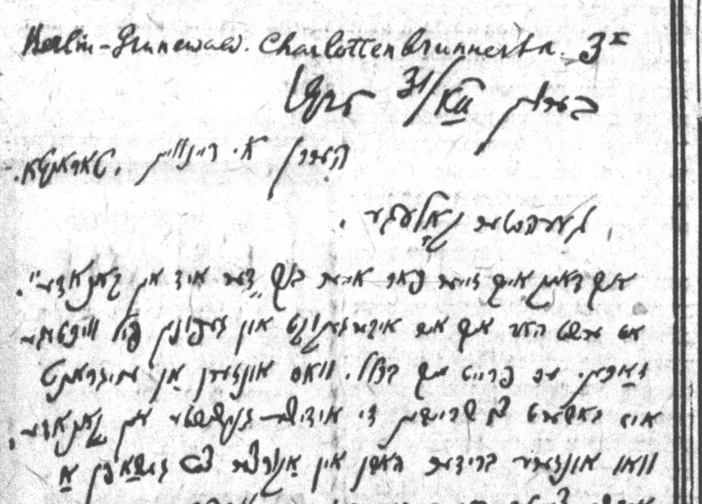
סטיצקי אימפארטינג. 762 דאנדעס וועסט

טעלעפאן טריניטי 5885

האט איהר שוין א קאפיע ?

פראפעסאר ש. דובנאוו וועגען א. ריינזוויינ'ס בוך

„דער איד אין קאנאדע"



Berlin-Grunewald. Charlottenbrunnerstr. 3
בערלין 31/XII
הערן א. ריינזוויין, טאראנטא.

ווערט איצט פארקויפט אין פאלגענדע פלעצער:

„דער אידישער זשורנאל"
253 קוין סטריט וועסט, טאראנטא

לאזארוס בוך סטאר
1011 סט. לאורענס בולווארד, מאנטרעאל.

רעזניק, מענשעל און קא.
40 קענעל סטריט, ניו־יארק.